

La Prensa

Since 1989
Fundado por Rico Seguida por Chaz

¡Tinta Con Sabor!

Ohio & Michigan's Oldest & Largest Latino Weekly

12 de junio de 2026 Weekly/Semanal 16 páginas Vol. 79, No. 6

BUTLER COUNTY JAIL CLAIMS VS FACTS, P. 4



Find us on Facebook

ART MAKES COLUMBUS

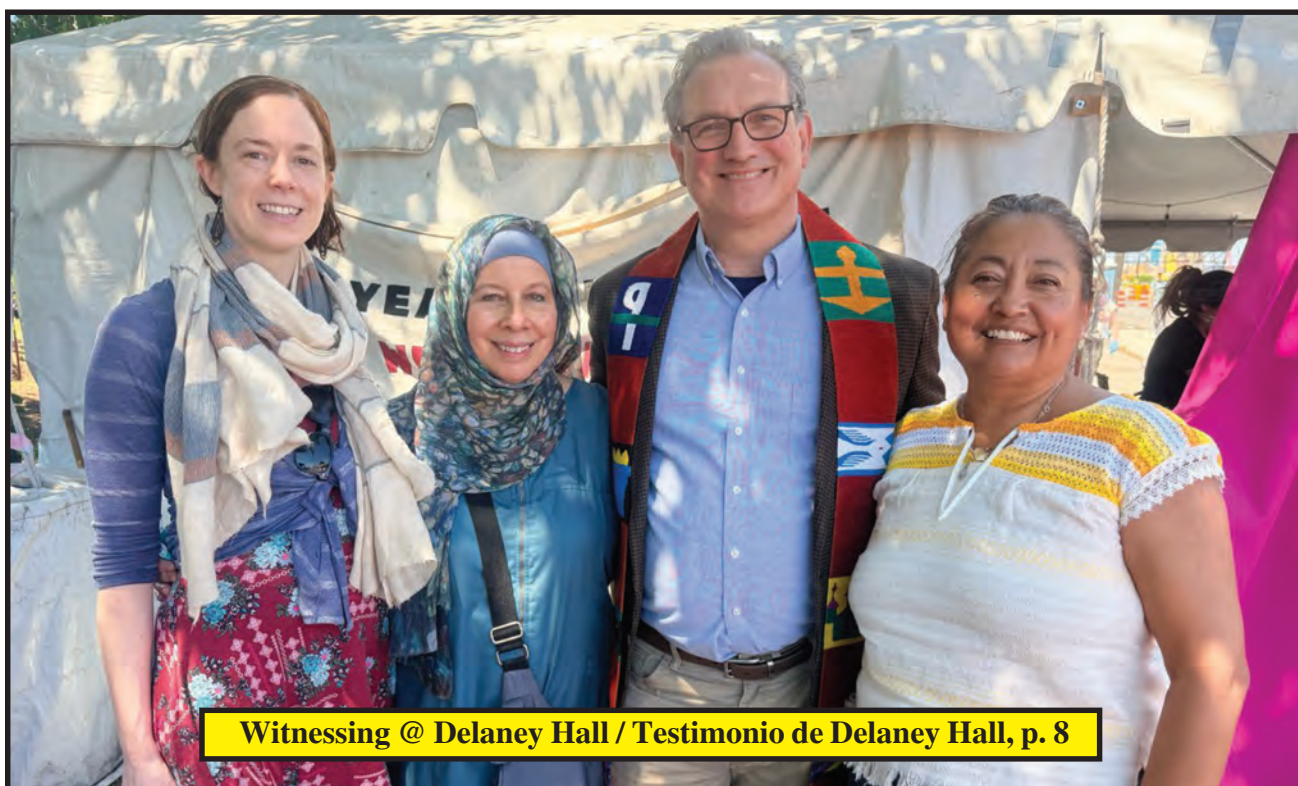
¡EL VERANO ES PARA FESTIVALES EN COLUMBUS!

Encuentra los próximos festivales en el calendario en ColumbusMakesArt.com/Events

@ArtMakesCbus



Javier Ruiz , Jimena Medina, and Ismael Ruiz located at 560 East Broadway St., Toledo, Ohio



Witnessing @ Delaney Hall / Testimonio de Delaney Hall, p. 8

EXPLORERS ACADEMY

En Explorer's Academy sabemos que **el futuro de tu hijo comienza hoy!!**

Tu Cultura es bienvenida, contamos con personal bilingue, y nos aseguramos que tu hijo se sienta amado, respetado y valorado en todo momento.

En Explorer's academy estamos comprometidos, con la educación y el futuro de tu hijo.

Escuela de calidad, valores sólidos y un ambiente seguro y acogedor para que tu hijo descubra su potencial y alcance sus sueños.

¡Inscríbete a tu hijo hoy!

Contáctanos hoy mismo y agenda tu recorrido. 419-219-9758

"La cultura Latina, Importa"

CON-PASIÓN

Behavioral, Mental Health, & Substance Abuse Treatment Services

OFFERING:
Individual Therapy
Group Therapy
Case Management
After School Programs

WE ARE OPEN TO TREAT AND SERVICE WITH PASSION!
CALL US NOW!

For More Information Call
210-387-2408 or 419-764-6743
3740 West Alexis Rd. Toledo

Services are faith based
We are bilingual

CRW FLOORING DEPOT

QUALITY FLOORING AT LOW PRICES!

Porcelain Tile | Luxury Vinyl | Mosaic

CALL NOW! (734) 956-6847

www.crwflooringdepot.com
31313 Ann Arbor Trail
Westland, MI 48185

Active Duty and National Guard:
I WANT YOU TO REFUSE ILLEGAL ORDERS

Call: 877-NO-2-WARS
VeteransForPeace.org

VETERANS FOR PEACE

We need a world where a gun isn't needed for protection or to show self-worth or power.

Old West End (OWE) Festival 2026

Editorial by Dr. Linda Alvarado-Arce

(Toledo, Ohio)- As I leave New York City for Toledo, I am saddened to read and hear from 5:37 pm., nonstop, to the present, on the television, my social media, and on my phone, from texts to emails, of the shooting that occurred in the Old West End (OWE) Festival in Toledo, Ohio. The OWE festival is the festival that kicks off all the other festivals for the summer in and around Toledo. It is a festival I have faithfully attended annually since my move to Toledo in the mid-90s. A festival where I have bought things like the Corian kitchen countertop that my children ate off every day, to pieces of art made by local artists, and food from a person's house or a food truck. I have taken friends, encouraged family to attend, and even volunteered at the Toledo Museum of Art (TMA) table, doing arts and crafts with small children. I have had some crazy nights there, dancing, singing, and made so many new friends at this festival. I still have friends who live in that neighborhood and raise their children there.

So, when I read the article, "Mayor says Toledo must rethink large events after Old West End festival shooting" in the *Toledo Blade* (June 7, 2026) by Alice Momany, I found issues with the Mayor's suggestions. His suggestions were to have 1) "a stronger curfew," 2) "metal detectors or some sort of scanning or bag checks at the gates of our church festivals," and 3) "security cameras at events." While possibly also making everyone show some sort of I.D. with their age on it to get into events, and if you are a juvenile, you would be required to be accompanied by an adult. I don't know about you, but my parents ran a Taco Truck, and some of my best friends I met running around the festivals while my parents worked the food truck.

When I was the Executive Director for the Board of Community Relations (BCR) for the City of Toledo, we didn't blame the parents or the youth; we [the BCR Board] worked with the Mayor's office and the community to curb gun violence and lower homicide rates. We walked the streets with Community Service Officers who work/ed for the Toledo Police Department (TPD). We even did prayer circles throughout the city with the police and clergy/pas-

tors who stepped up to the call to action to talk with the youth and their parents, while also keeping a log of everything they told us they needed and wanted to make Toledo and themselves better.

The Mayor's Coalition for Hope (MCH), under Mayor Bell, EMPOWERED OUR COMMUNITY with action-oriented solutions and support while reducing youth violence. Not just after a mass shooting, for concern about how this incident might have on attracting and increasing the city's population, or as a talking point. It focused on communication, coordination, and education. The efforts were aimed at improving the quality of life and overall safety for ALL residents in the City of Toledo.

The MCH had 6 areas of focus. The first one, 1) was *Education*. This area promoted positive changes to our value systems, intended to disrupt cultures of violence and raise awareness of available resources and alternative opportunities to deter violent crime. It sought to create a community where individuals become critical thinkers and are aware of the risks of engaging in violence, so they can make informed and educated decisions. The second area of focus (or committee) was the 2) *Community Mobilization* piece, which focused on grassroots recruitment, events, and service coordination, while aiming to address the problems of historically marginalized families and at-risk youth by creating positive change and promoting non-violent alternatives for solving problems and resolving conflicts. By mobilizing the community, we encouraged and supported opportunities for citizens, groups, and agencies to come together for information dissemination, gatherings, and the connecting of services.

The third area of focus was the 3) *Faith-Based* pillar. This was the heart of the program. It engaged the faith community, our faith leaders, in efforts to reduce youth violence and promote nonviolence. This meant that in response to shootings and support for high-risk youth and their families, our faith-based leaders would mobilize our community to respond physically and verbally. The vision was to have communities where faith-based leaders exercise the

influence of their positions, as strong moral voices, to preach nonviolence within their congregations and communities affected by violence.

Additionally, this program used a 4) *Restorative Justice* lens and practice throughout the community, versus the punitive legalistic system we currently have in our judicial system. The MCH would be a community-wide, living, breathing, strategic plan with action items and timelines that would focus on the prevention, intervention, and reduction of gun violence and other violent crimes, i.e., armed robberies, homicides, shootings, assaults, and domestic violence. The "Restorative Justice" model/process balances the victim, the offender, and the community's needs to reduce risks, harm, and recidivism.

The last two areas of focus were 5) *Youth Outreach*, which focuses on the only part of this program still left and funded by the Mayor's office today- the *Interrupters*. It focuses on developing sustainable mentors who can nourish a change in attitudes, while also connecting high-risk youth, their families, and the community to programs and peacemaking strategies. The vision behind the *Interrupters* was/is to create a community where youth are shown the compassion and acceptance that they deserve by empowering, humanizing, and filling the void previously met by gang membership.

The last pillar was 6) the *Employment & Economic Opportunities* component. This area focuses on working with the local business community and other key players to create employment opportunities, as well as job training or educational opportunities for our youth and their families. This area focuses on the development of a community where positive opportunities exist, such as academic, economic, and social opportunities, rather than having individuals resort to street crime and violent activities. All these areas in the MCH were intentionally addressed because, as we walked the streets, we would hear all the time, as I do now, that the reason people carry a gun, especially the youth, is because they want to feel **protected** and **ready** should something "pop off" or happen. They want to show that they have

power and can **defend** themselves and their loved ones. So, until we truly change the need for a gun, people are going to carry them. You can even buy a gun at a pawn shop with proper I.D. or get one gifted to you from someone upgrading. We need gun reform in Ohio to cut back on such easy access!

We, as a community and city, need to restart this dialogue that we have totally forgotten or only wanted to fund a part of. We need to re-evaluate why this is happening nationally and locally and ask our youth directly what makes them feel the need to 1) bring a gun to a family festival, and 2) resolve their issues by shooting the gun and through violence. Of course, safety is important, but we also need to address some of the real issues going on in Toledo that affect our youth and families.

If we want to see fewer shootings and people dying at the hands of a weapon, we need to fully fund our public schools and humanize the students. You can't kill someone you see and feel as being fully human. We need to have healthcare for everyone. Maybe then, when corporations aren't making so much money from us, we would have fewer chemicals killing us, enticing and damaging us, and earlier diagnoses for preventable diseases and mental health disorders. We also need to strengthen our Lucas County Children's Services agencies and advocate for parents not to have to work so many jobs to make ends meet, and to be able to take their children

out to one of our beautiful Metroparks, public libraries, and our festivals, rather than using these locations as childcare. We need programs that are so impactful that someone would never think of picking up a gun to resolve their problems or risk being locked up for the rest of their life.

Therefore, if those in elected positions are going to be making recommendations or offering assistance, why not seriously talk to those affected directly, and put MORE funding behind solving the problems? Better yet, why not work to understand why this is happening and put funds behind programs that are truly making a difference and needed to change this trajectory? Programs like the Parent Advocacy and Leadership (PAL) training program through the Lucas County Family and Children First Council, which, as Judge Andy Devine would say, starts with the parents. Or revive the Parent Centers, which were once a hub for parent resources and research located at the universities. Go back to the idea of fully funding a universal preschool, like Head Start and Early Head Start. Head Start started as a parent program that taught parents skills needed for employment, parenting skills, and how to sit on a non-profit board. Preschool was a byproduct caused by the parents' need for childcare as they were involved in a training or educational opportunity.

According to Colette Cordova, a Toledo resident, "we need to offer



Linda Alvarado-Arce
Editor of La Prensa

more summer jobs for our youth." She suggests that "the City of Toledo and Lucas County, which oversee the Department of Labor Youth Funds, fund to the fullest and put money here to keep youth in positive activities and prevent them from getting involved in violent behavior and not find the need to carry guns." As a society, we could also work on eliminating domestic violence because violence, we know, is a learned behavior.

And we need to eliminate the use, access, and production of firearms and ammunition. A country that glorifies killings and war is a country living a contradiction when it then wants to "punish to the fullest," our youth who are surrounded by these images and messages every day. The issue is deep, it twists and turns, yet it starts with the messages we are giving children- what we are teaching them. Do we teach them to live in fear? That this world is unsafe. If it is, then why wouldn't we expect them to carry a gun? We need a world where a gun isn't needed for protection or to show self-worth or power.

Festival del Old West End (OWE) 2026, p. 5

La Prensa Weekly Newspaper

Founded by Rico Neller in 1989

La Prensa, Inc.

Publisher

Board of Directors:

| | | |
|---------------------|---------------------|--------------------------|
| Chaz D. Boes | President/CEO | Chaz@laprensa1.com |
| Kevin Salinas | Vice-President | KSalinas@laprensa1.com |
| Christina Rodriguez | Secretary/Treasurer | CRodriguez@laprensa1.com |
| Alicia J. Boes | Board Member | aliciaboos1@gmail.com |

Editorial:

Dr. Linda Alvarado-Arce, *Editor* 419-787-0008 linda@laprensa1.com

Advertising/Sales:

| | | |
|-------------------|--------------|--------------------|
| Zacharias Trejo | 419-787-0008 | zach@laprensa1.com |
| Adam L. Hernandez | 419-460-9339 | adam@laprensa1.com |
| | 419-322-9215 | |

Art/Graphics/WebSite:

Jennifer Graphics & Web jennifer@laprensanewspaper.com

Member of NAHP (National Association of Hispanic Publications)

Affiliated with AP via Newsfinder.

La Prensa, Inc.

3327 Airport Hwy., Toledo, OH 43609 • www.laprensanewspaper.com

Copyright © 2026 La Prensa, Inc. All rights reserved.

Disclaimer: The opinions and views expressed in articles, columns, and other content published by La Prensa Inc. are solely those of the individual writers and do not reflect the opinions, beliefs, or official positions of La Prensa Inc., its board of directors, or its affiliates. Additionally, some content may be generated or assisted by artificial intelligence (AI). While efforts are made to ensure accuracy and quality, La Prensa Inc. is not responsible for any errors or misinterpretations that may arise from AI-generated content.

Sandy Hook Promise Statement on Ohio Festival Shooting

NEWTOWN, Conn., June 8, 2026: At least 12 people were wounded after gunfire erupted on a busy street near the *Old West End Festival* in Toledo, Ohio on Saturday. Law enforcement stated that two individuals may have been shooting at each other. Currently, no suspects are in custody and a motive behind the shooting is unknown.

Authorities have stated that most of the victims were in their early 20s, and the youngest is just 14 years old. The victims are reported to be in stable condition.

According to the Gun Violence Archive, there have been more than 170 mass shootings nationwide since the start of 2026 in which four or more people were injured or killed, excluding the shooter. Many of these shootings occurred at public gatherings like graduation ceremonies, sporting events, places of worship, and many others – a public health

epidemic unique to America.

The state of Ohio has experienced at least five mass shootings since the start of 2026, including Saturday's events.

In response to this attack, Nicole Hockley, co-founder and CEO of *Sandy Hook Promise* and mother of Dylan who was killed in the Sandy Hook Elementary School tragedy, issued the following statement:

“Our hearts are with the injured victims and their loved ones, caught in the crossfire between individuals that decided to let their conflict bring unimaginable harm onto so many others. An event like this shatters the sense of safety for everyone in the community, traumatizes so many – and frankly, we should all be angry.

“Summer should be a time for simple moments of togetherness – outings, community festivals, and making memories with



loved ones. But families in our country can't enjoy something as simple as a night out without the threat of being shot. We should not have to worry that these moments will be shattered in an instant by gunfire and violence. We don't have to accept this. There's so much we can do to end this epidemic, when we transform our collective anger into sustained action.

“By teaching communities to recognize the warning signs of violence and to intervene, we can stop these tragedies. Prevention is possible, but only if we choose to look out for one another and act before the first shot is fired.”

For more information about gun violence prevention, resources for how communities can heal after a tragedy, more, please visit sandyhookpromise.org.

Departamento de Defensa de EEUU reduce su lista religiosa de más de 200 opciones a 31

Por TIFFANY STANLEY Associated Press

WASHINGTON, June 6, 2026 (AP) — El Departamento de Defensa de Estados Unidos anunció el viernes una reducción significativa en la cantidad de afiliaciones religiosas que reconoce oficialmente.

La nueva lista, de 31, baja desde más de 200 tradiciones reconocidas previamente entre las que las tropas podían elegir. La lista ya no incluye a ateos, universalistas unitarios, paganos y wiccanos.

“Esta disminución de los códigos de afiliación religiosa no está diseñada para hacer afirmaciones sobre la legitimidad de ninguna fe o creencia religiosa, ni pretende proporcionar una lista de religiones ‘aprobadas oficialmente’”, señaló en un comunicado el portavoz del Pentágono, Sean Parnell.

“Más bien, está diseñada para permitir que los capellanes consulten rápidamente la composición religiosa de sus unidades y determinen cómo estructuran los recursos para atender mejor a los combatientes de todos los grupos de fe”.

Parnell añadió que el Departamento de Defensa valora el libre ejercicio de la religión y que los capellanes facilitan la “capacidad de los miembros del servicio de ejercer libremente la religión de su elección, o ninguna religión”.

La lista crea categorías amplias de algunas tradiciones cristianas —bautista, presbiteriana,

metodista— sin especificar denominaciones dentro de esas tradiciones, que pueden abarcar todo el espectro teológico e ideológico.

Los miembros del servicio pueden optar por identificarse como “sin religión”, “otras religiones” o agnósticos. También se incluyen el budismo, el islam, el judaísmo, el hinduismo, el sijismo, la fe bahá'í y La Iglesia de Jesucristo de los Santos de los Últimos Días.

“Esto puede dificultar que nuestros UU uniformados accedan a la atención espiritual que necesitan”, indicó en un comunicado la Asociación Universalista Unitaria, que fue eliminada de la lista. La denominación afirmó que está trabajando en una respuesta estratégica para apoyar a los miembros del servicio UU.

El secretario de Defensa, Pete Hegseth, ha impregnado su cristianismo evangélico en su liderazgo del Pentágono, al organizar servicios de culto para empleados y hablar con frecuencia de Estados Unidos como una nación cristiana.

Anunció por primera vez los cambios inminentes en las categorías de fe en diciembre, al afirmar que la gran cantidad de códigos de fe se había vuelto inmanejable.

“El secretario Hegseth no está ‘simplificando’ nada. Está elevando una visión religiosa estrecha desde la cima de la cadena de mando”, sostuvo el reverendo Paul Raushenbush, ministro bautista y jefe de la progresista Inter-

faith Alliance. “La Primera Enmienda no permite que el gobierno cree una jerarquía de fes, y ciertamente no permite que el Pentágono decida qué creencias merecen reconocimiento”.

El Ejército estadounidense es religiosamente diverso, y casi el 70% de las tropas se identifica como cristiana, según un informe del Congreso de 2019. Casi una cuarta parte de las tropas figuraba como otras, no clasificadas o desconocidas.

“Como miembro de una religión minoritaria, creo que es muy importante que se nos cuente”, expresó Irene Glasse, profesional religiosa pagana y veterana del Cuerpo de Marines. “Nos borra, y muchos de nosotros hemos servido con tanto orgullo, tan bien y con tanto honor”.

El periodista de The Associated Press Konstantin Toropin contribuyó a este despacho.

La cobertura de religión de The Associated Press recibe apoyo mediante la colaboración de la AP con The Conversation US, con financiación de Lilly Endowment Inc. La AP es la única responsable de este contenido.

Esta historia fue traducida del inglés por un editor de AP con la ayuda de una herramienta de inteligencia artificial generativa.



When facing serious illness, comfort comes from both the care you receive and where that care is provided.

Not every hospice can provide the same level of care in every setting, but we can. For more than 40 years, we've cared for patients where they feel most at ease: at home, in care facilities, or in our freestanding Hospice Centers. Wherever care is provided, our focus remains the same - expert medical care paired with compassionate emotional and spiritual support.

As the area's first and only independent, not-for-profit hospice, no one is ever turned away due to complexity of care or inability to pay. While others may have limits, we're committed to being there...wherever and whenever families need us most.



EXPERIENCE MORE FROM THE MOST EXPERIENCED.

One CHURCH One FAMILY
 COMPASSION AT CALVARY
 3740 W Alexis Rd Toledo
 Services Every Thursday @ 7:00
 Sundays 9:30 & 11:30
 THE PERFECT PLACE FOR IMPERFECT PEOPLE
 Pastors Chaz and Alicia Boes

Chief Dwyer can have his own opinion, not his own facts (replacing his false claims with evidence)

By Lynn Tramonte

Jun 5 2026: Last Tuesday, Chief Dwyer of the Butler County Jail gave a defensive rant at the end of the Commissioners' meeting. Angry about the civil rights lawsuits piling up, and other criticisms of the way he and Sheriff Jones run their jail, Dwyer attacked the credibility and character of pretty much every opponent he could remember.

In our experience, calling people "liars" and "criminals" is exactly how bad cops behave when the public is a little too close to holding them accountable. But because our credibility is our currency, and we've been here before battling the Morrow County Sheriff, we prepared a little fact sheet to help Chief Dwyer, Butler County Commissioners, and anyone else who needs to know understand WHO has civil rights, HOW civil rights lawyers work, WHO can be put in "civil" immigration jail, and WHY it's an evil policy.

Said Lynn Tramonte, Executive Director of the Ohio Immigrant Alliance, "Chief Dwyer is knee-deep in the cover-up of a number of violent attacks by guards in the Butler County Jail. He oversaw sham investigations, failing to interview victims and review medical records. He may even have allowed investigators to lie about the hospital's conclusion in the Tenelanda case. Meanwhile, Dwyer is attempting to keep the Commissioners onside, because he knows the public is losing faith. But he's doing so through lies and manipulation.

"As advocates for human rights and immigrants, we have always relied on the truth, because our credibility is our currency. We don't have money; we only have our integrity. It took ten months to prepare the Tenelanda case because the lawyers had to do their due diligence. Lawyers have been fighting the Bayong and Benty cases for six years, without receiving a dime, because that's how civil rights lawyers work. They don't get paid unless they win, and they don't take cases unless they have merit.

"The jail, however, has every incentive to lie, and that's exactly what they are doing. Sheriff Jones thought he was untouchable until he lost his ICE contract in 2021. Everyone knows he's a liability when it comes to speaking about all of these pending cases, so they sent Chief Dwyer to be his public face. But Dwyer isn't doing any better. Butler County taxpayers deserve transparency, and they deserve law enforcement officers who follow the law. Everyone has human and civil rights, including immigrants and citizens in the Butler County Jail. We will keep bringing cases to federal court until the jail and County leadership finally understand this, and stop letting the Sheriff do whatever he wants."

Unpacking Chief Dwyer's False Claims, One By One

When hundreds of people who don't know each other and didn't cross paths in jail say the same things, over and over again, the truth is pretty easy to understand.

| CLAIM 1 | FACT 1 | CLAIM 3 | FACT 3 |
|--|--|--|--|
| People who believe the accusations in the lawsuits, and other complaints made by detained immigrants and their lawyers, "have blinders on and are not looking at facts." | Complaints about the jail have been consistent for years: slurs, guard violence, inedible food, 22+ hour cell confinement, no outdoor access, inadequate medical care, misuse of solitary confinement and mental health wards as punishment, and suppression of Muslim religious practices. Chief Dwyer claims everything is fine, yet diabetics fear dying from poor food and lack of medical care, and cancer patients report no treatment. During Ramadan, detainees received oatmeal and powdered milk without hot water. How is this humane? Regarding "the facts:" Chief Dwyer is wrong about almost everything. The investigation into Mr. Tenelanda's assault was either faulty, or rigged. Investigators never interviewed Mr. Tenelanda or polygraphed Sgt. Rowe. Captain K. Grathwol's conclusion falsely stated medical exams showed "no injury," when hospital records documented "contusion of abdominal wall" and "arm injury, left." Investigators either ignored medical records or deliberately lied — both unacceptable. | Even if some of the people detained for ICE in Butler do not have criminal records, they are still criminals because they entered the U.S. illegally, which is a federal crime, or were ordered deported and refused to leave the country. | Once again, Dwyer is wrong. Many people in civil immigration detention today entered the U.S. legally — seeking asylum or on temporary visas. Some are in the process of applying to change their status. Following the asylum process isn't a crime. Overstaying a visa, or applying to change your status, aren't crimes. In many cases, you can still be detained under immigration law. It doesn't make sense, but it's true. Many people detained in Butler for ICE have legal work permits, pay taxes, and have pending cases without final deportation orders. Some are awaiting decisions on appeals. The Trump administration changed detention and deportation policy to arrest people because they <i>can</i> , not because they <i>have to or should</i> . They use detention as a form of coercion and torture, to pressure them into abandoning their cases and agreeing to deportation. This is the policy Butler County is helping carry out. This is why Butler County taxpayers regularly attend Commissioner meetings and demand an end to the ICE contract. |
| CLAIM 2 | FACT 2 | CLAIM 4 | FACT 4 |
| Many of the people detained for ICE in Butler have serious criminal histories that we just don't know about, even though they are only being held at Butler for civil immigration reasons. | Instead of believing Dwyer's "hunch," let's look at the data. Only 4.4% of the people detained for ICE in Butler have serious criminal histories. Based on government data, this is slightly less than the statewide average (5%). Ironically, one person detained at Butler with a violent history is Samuel Saxon, the Cincinnati ICE assistant field office director. If he were an immigrant and convicted, he'd be among that 4.4% of serious offenders. | The lawyers and plaintiffs in the cases against the Butler County Jail are not credible. The DC-based law firm Norris Law Group and nonprofit legal organization Ohio Justice and Policy Center are "advocacy groups"; plaintiff Tenelanda was "only in Butler County Jail for 56 days"; plaintiff Bayong is a liar and plaintiff Adem is a criminal; and plaintiff Benty wasn't an ICE detainee, he just "had a problem and sued." | Norris Law Group is a law firm; Ohio Justice and Policy Center is a civil rights organization. They are not activists. Contrary to what Commissioner Dixon said, they were not paid \$49 to file a lawsuit. Civil rights lawyers at private firms don't get paid unless they win. It took 10 months to file the Tenelanda case because the legal team did their due diligence. Norris Law Group has worked on the Bayong and Benty cases for 6 years, for FREE. Lawyers don't do all that work, for that long, unpaid, unless the cases have merit. In addition to beating Mr. Bayong, guards repeatedly threatened him, <u>saying things</u> like "I hope you die, bitch," and "When you get down the stairs, I am going to beat all the teeth from your mouth." Mr. Bayong thought he lost a tooth because his mouth was bleeding. Later, he learned that instead, the officer's punch widened a gap in his teeth. As with Mr. Tenelanda, the jail did not give Mr. Bayong his medical records. This information was corrected in the complaint and Mr. Bayong testified honestly. Mr. Tenelanda, Mr. Bayong, Mr. Adem, and Mr. Benty have civil rights, no matter how long they were in Butler Co. Jail, whether they committed a crime or were deported, and what their nationality is. Corrections officers do not have the right to beat someone up for no reason; that's what these lawsuits are about. |

For more detailed information visit <https://ohioimmigrant.org/blog/2026/6/5/removing-the-blinders-for-dwyer>

Clark Park Culture and Arts Festival, Saturday, June 27, 1 p.m-4 p.m.

Celebrate Together!

The Clark Park Culture and Arts Festival is a joyful neighborhood gathering where families, friends, and longtime Southwest Detroiters come together to celebrate the creativity and spirit of our community. Spend the afternoon enjoying local music, art, activities, and shared cultural pride. Connect with neighbors, explore community resources, and enjoy free food while it lasts. The festival is free and open to all—no tickets needed. Come feel at home in the heart of Southwest Detroit.



¡Celebrar en comunidad!

Clark Park Culture and Arts Festival es una alegre reunión vecinal donde familias, amistades y residentes de toda la vida del suroeste de Detroit se unen para celebrar la creatividad y el espíritu de nuestra comunidad. Pasa la tarde disfrutando de música local, arte, actividades y un orgullo cultural compartido. Conéctate con tus vecinos, explora recursos comunitarios y disfruta de comida gratis mientras dure. El festival es gratuito y abierto a todos—no se necesitan boletos. Ven y siéntete como en casa en el corazón del suroeste de Detroit.

Clark Park Culture and Arts Festival

Saturday, June 27, 1 p.m-4 p.m.

Clark Park 1130 Clark Ave, Detroit, MI 48209 (313) 841-8534

<https://www.dso.org/events-and-tickets/events/25-26-summer/clark-park-culture-and-arts-festival>

CCHCP Cultural Competence

2-day Training Course

Join us for a 2-day introduction to **cultural and linguistic, self-cultural competence, and advanced training in organizational and systems cultural competence.**

Wednesday-Thursday

July 1-2, 2025

\$150

8 am - 5 pm

Main Library

- ✓ CEUs
- ✓ Advanced training
- ✓ Interactive case studies

Questions? Contact nalix@believecenterinc.com or 419.654.4288

Necesitamos un mundo donde no se necesite un arma para protegerse o para mostrar autoestima o poder.

Festival del Old West End (OWE) 2026

Editorial de la Dra. Linda Alvarado-Arce

(Toledo, Ohio) - Al salir de la ciudad de Nueva York hacia Toledo, me entristece leer y escuchar desde las 17:37 horas, sin parar, hasta el presente, en la televisión, en mis redes sociales y en mi teléfono, desde mensajes hasta correos electrónicos, del tiroteo que tuvo el Festival Old West End (OWE) en Toledo, Ohio. El festival OWE es el que da inicio a todos los demás festivales de verano en Toledo y sus alrededores. Es un festival al que he asistido fielmente cada año desde que me mudé a Toledo a mediados de los 90. Un festival en el que he comprado cosas como la encimera de la cocina de Corian que mis hijos comían todos los días, piezas de arte hechas por artistas locales y comida de la casa de una persona o de un food truck. He llevado a amigos, animado a la familia a asistir e incluso he sido voluntaria en la mesa del Museo de Arte de Toledo (TMA), haciendo arte con niños pequeños. He tenido noches locas allí, bailando, cantando y he hecho muchísimos nuevos amigos en este festival. Todavía tengo amigas que viven en ese barrio y crían a sus hijos allí.

Así que, cuando leí el artículo "El alcalde dice que Toledo debe replantearse los grandes eventos tras el tiroteo en el festival del Old West End" en el *Toledo Blade* (7 de junio de 2026) de Alice Momany, encontré problemas con las sugerencias del alcalde. Sus sugerencias eran 1) "un toque de queda más estricto," 2) "detectores de metales o algún tipo de escaneo o control de bolsas en las puertas de nuestras fiestas eclesíásticas," y 3) "cámaras de seguridad en los eventos." Y posiblemente también hacer que todos muestren algún tipo de identificación con su edad para poder entrar en los eventos, y si eres menor de edad, tendrías que ir acompañado por un adulto. No sé tú, pero mis padres tenían un camión de tacos, y algunos de mis mejores amigos los conocí corriendo por los festivales mientras mis padres trabajaban en el food truck.

Cuando fui directora ejecutiva de la Junta de Relaciones Comunitarias (BCR) de la ciudad de Toledo, no culpábamos ni a los padres ni a los jóvenes; nosotros [la Junta de la BCR] trabajamos con la oficina del alcalde y la comunidad para enfrentar la violencia armada y reducir los homicidios.

Caminamos por las calles con agentes de servicio comunitario que trabajan o trabajaron para el Departamento de Policía de Toledo (TPD). Incluso hicimos círculos de oración por toda la ciudad con la policía y los pastores que respondieron al llamado a la acción para hablar con los jóvenes y sus padres. Mientras llevábamos un registro de todo lo que nos dijeron que necesitaban y querían para mejorar Toledo y hay ellos mismos.

La Coalición del Alcalde por la Esperanza, el Mayor's Coalition for Hope (MCH), bajo la dirección del Alcalde Bell, EMPODERÓ A NUESTRA COMUNIDAD con soluciones y apoyo orientados a la acción, reduciendo la violencia juvenil. No solo tras un tiroteo masivo, por preocupación sobre cómo este incidente podría afectar la población de la ciudad, o como tema de conversación. Se centraba en la comunicación, la coordinación y la educación. Los esfuerzos fueron objetivos para mejorar la calidad de vida y la seguridad general de TODOS los residentes de la ciudad de Toledo.

El MCH tenía 6 áreas de especialización. La primera, 1) fue *Educación*. Esta área promovió cambios positivos en nuestros sistemas de valores, con la intención de romper con las culturas de violencia y aumentar la conciencia sobre los recursos disponibles y las oportunidades alternativas para disuadir del crimen violento. Buscaba crear una comunidad donde las personas se convirtieran en pensadores críticos y fueran conscientes de los riesgos de recurrir a la violencia, para poder tomar decisiones informadas y fundamentadas. La segunda área de enfoque (o comité) fue la 2) *Movilización Comunitaria*, que se centró en el reclutamiento de base, eventos y coordinación de servicios, al tiempo que buscaba abordar los problemas de familias históricamente marginadas y jóvenes en riesgo mediante la creación de cambios positivos y la promoción de alternativas no violentas para resolver problemas y conflictos. Al movilizar a la comunidad, animamos y apoyamos oportunidades para que ciudadanos, grupos y agencias se unieran para la difusión de información, reuniones y la conexión de servicios.

La tercera área de

enfoque era el 3) pilar *Basado en la Fe*. Este era el corazón del programa. Involucró a la comunidad de fe, a nuestros líderes religiosos, en esfuerzos por reducir la violencia juvenil y promover la no violencia. Esto significaba que, en respuesta a los tiroteos y el apoyo a jóvenes de alto riesgo y sus familias, nuestros líderes religiosos movilizarían a nuestra comunidad para responder física y verbalmente. La visión era que los líderes religiosos ejercieran la influencia de sus posiciones, como voces morales fuertes, para predicar una vida sin violencia dentro de sus congregaciones y comunidades afectadas por la violencia.

Además, este programa usaba una 4) perspectiva y práctica de la *Justicia Restaurativa* en toda la comunidad, no como el sistema legalista y punitivo que tenemos actualmente en nuestro sistema judicial. El MCH era un plan estratégico comunitario, vivo y dinámico, con acciones y plazos que se centrarían en la prevención, intervención y reducción de la violencia armada y otros delitos violentos, es decir, armados robos, homicidios, tiroteos, agresiones y violencia doméstica. El modelo/proceso de "Justicia Restaurativa" equilibra las necesidades de la víctima, el agresor y la comunidad para reducir riesgos, daños y reincidencia.

Las dos últimas áreas de enfoque fueron 5) *Youth Outreach*, que se centra en la única parte de este programa que queda y está financiada hoy por la oficina del alcalde: los *Interrupters*. Se centra en desarrollar mentores sostenibles que puedan fomentar un cambio de actitudes y conectar con jóvenes de alto riesgo, sus familias y la comunidad, programas y estrategias de pacificación. La visión detrás de los *Interrupters* es crear una comunidad donde se muestre a los jóvenes la compasión y aceptación que merecen, empoderando, humanizando y llenando el vacío que antes pertenecía a las bandas.

El último pilar fue 6) el componente de *Empleo y Oportunidades Económicas*. Esta área se centra en trabajar con la comunidad empresarial local y otros actores clave para crear oportunidades de empleo, así como formación laboral o educativa para nuestros jóvenes y sus familias. Esta área se centra en el

desarrollo de una comunidad donde existan oportunidades positivas, como académicas, económicas y sociales, en lugar de que las personas recurran a la delincuencia callejera y actividades violentas. Todas estas áreas del MCH fueron abordadas intencionalmente porque, mientras caminábamos por las calles, escuchábamos todo el tiempo, como yo escucho ahora, que la razón por la que la gente lleva un arma, especialmente los jóvenes, es porque quieren sentirse **protegidos y preparados** por si algo "explota" u ocurre. Quieren demostrar que tienen **poder** y que pueden **defenderse** a sí mismos y a sus seres queridos. Así que, hasta que realmente cambiemos la necesidad de un arma, la gente las va a portar. Incluso puedes comprar un arma en una casa de empeños con una identificación adecuada, o que te regalen una de alguien que te está mejorando. ¡Necesitamos la reforma de armas en Ohio para reducir ese acceso tan fácil!

Por lo tanto, nosotros, como comunidad y ciudad, necesitamos reiniciar este diálogo que hemos olvidado por completo o que solo queríamos financiar una parte. Necesitamos reevaluar por qué esto ocurre a nivel nacional y local y preguntar directamente a nuestros jóvenes qué les hace sentir la necesidad de 1) llevar un arma a un festival familiar y 2) resolver sus problemas disparando el arma y mediante la violencia desde el principio. Por supuesto, la seguridad es importante, pero también debemos abordar algunos de los problemas reales que ocurren en Toledo y que afectan a nuestra juventud y a nuestras familias.

Si queremos ver menos tiroteos y personas muriendo a manos de un arma, necesitamos financiar completamente nuestras escuelas públicas

y humanizar a los estudiantes. No puedes matar a alguien que ves y sientes como completamente humano. Necesitamos tener sanidad para todos. Quizá entonces, cuando las empresas no ganen tanto dinero de nosotros, tendríamos menos químicos que nos maten, nos atraigan y dañen, y diagnósticos más tempranos de enfermedades prevenibles y trastornos mentales. También necesitamos fortalecer nuestras agencias de Servicios Infantiles del Condado de Lucas y defender que los padres no tengan que trabajar en tantos empleos, y que puedan llevar a sus hijos a uno de nuestros hermosos Metroparks, bibliotecas públicas y festivales, en lugar de usar estos lugares como guardería. Necesitamos programas tan impactantes que nadie se le ocurra coger un arma para resolver sus problemas o arriesgarse a quedar encerrado por vida.

Por lo tanto, para los que ocupan cargos electos y están haciendo recomendaciones y ofreciendo ayuda, ¿por qué no hablar seriamente y directamente con los afectados y dar MÁS fondos para resolver los problemas? Mejor aún, ¿por qué no trabajar para entender por qué está ocurriendo esto y destinar fondos a programas que realmente están marcando la diferencia y necesitan para cambiar esta trayectoria? Programas como el Lucas County Family & Children First Council's Parents Advocacy & Leadership (PAL), que, como diría el juez Andy Devine, comienza con los padres. O revivir los Centros de Padres, que en su día fueron un centro de recursos e investigación para padres ubicados en las universidades. Vuelve a la idea de financiar completamente una guardería universal, como Head Start y Early Head Start. Head Start comenzó como un programa para padres que enseñaba



Linda Alvarado-Arce
Editor of La Prensa

habilidades necesarias para el empleo, habilidades parentales y cómo formar parte de la junta directiva de una organización. La educación infantil era un subproducto causado por la necesidad de los padres de cuidar a los niños mientras participaban en una formación u oportunidad educativa.

Según Colette Córdova, residente de Toledo, "necesitamos ofrecer más empleos de verano a nuestros jóvenes." Sugiere que "la ciudad de Toledo y el condado de Lucas, que supervisan los Fondos Juveniles del Departamento de Trabajo, deben asegurarse de que estén financiados al máximo y destinar dinero aquí para mantener a los jóvenes en actividades positivas y evitar que se involucren en conductas violentas, y no vean la necesidad de portar armas." También necesitamos eliminar la violencia doméstica porque, sabemos, la violencia es un comportamiento aprendido.

Y necesitamos eliminar el uso, acceso y producción de armas de fuego y munición. Un país que glorifica las muertes y la guerra es un país que vive una contradicción cuando luego quiere "castigar al máximo" a nuestra juventud, que está rodeada de estas imágenes y mensajes cada día. El problema es profundo, da vueltas y vueltas, y empieza con los mensajes que damos a los niños: lo que les enseñamos. ¿Les enseñamos a vivir con miedo? Que este mundo es inseguro. Si lo es, ¿por qué no esperaríamos que llevaran un arma? Necesitamos un mundo donde no se necesite un arma para protección ni para mostrar autoestima o poder.

Lucas County Commissioners' statement on Old West End Festival shooting

"We are heartbroken and hurting alongside our community in the aftermath of the senseless shooting at the Old West End Festival," the **Lucas County Commissioners** said in a joint statement. "Our thoughts are immediately with the victims, their families, and everyone who has been shaken by this tragedy on a day that was meant to be about celebration and joy. Many of our residents will live with the trauma of this act of violence forever, and we as a country are defined by what we do next to prevent gun violence. We are incredibly grateful for the heroic efforts of our first responders who acted quickly with courage and bravery. This incident does not define who we are as a community, and we must all join forces to root out violence in any form."

Recipe of the Week

By Alicia Boes, aliciaboes1@gmail.com

José's Puerco en Salsa Verde Recipe

Puerco en Salsa Verde is a popular Mexican dish full of succulent pork and beautiful, fresh and spicy flavors. It's so delicious — everyone will be licking their plates clean!

INGREDIENTS

- olive oil for grilling and for the sauté pan
- 4 tomatillos, husks removed and cut in half
- 2 to 3 (approximately 3-inch) jalapeño peppers, washed and dried (see notes)
- 1 cup yellow onion, peeled, cut into large wedges
- 5 medium-large garlic cloves, peeled
- 1 cup loosely packed fresh cilantro leaves, washed and dried
- 1 (approximately 1½-pound) pork tenderloin
- salt and freshly ground black pepper



INSTRUCTIONS

Preheat a stove-top or outdoor grill.

The Salsa Verde

- Drizzle the tomatillo halves, whole jalapeños, onion wedges and garlic cloves lightly with olive oil. Once the grill is very hot add these ingredients. You should hear a sizzle when they hit the grill — if you don't, it's not hot enough yet. Remove the ingredients when they're nicely charred and soft— this will not be all at the same time, and will take about 15 minutes. Place them on a large plate as you go.
- Once everything is grilled, cut the stems off the jalapeños, and slice them into smaller pieces, removing the seeds if less heat is preferred. (I usually leave a bit less than ¼ of the seeds, but this is a personal preference.) Cut the tiny root end off the garlic cloves, as well.
- If you have a mortar (the larger, the better), add the grilled ingredients and the cilantro in small batches, and mash them with the pestle until it's the consistency you desire — I like it somewhere between saucy and chunky. You can season the salsa to taste with salt and pepper if you want to. (I didn't find it necessary.)
- Set the salsa aside. (Please feel free to use a food processor or blender if you would rather, or if you don't have the mortar and pestle — it'll still be fantastic!)

Make the pork

Cut the pork into bite-sized pieces and heat a large sauté pan over high heat. Coat the bottom of the pan with olive oil, and season all sides of the pork pieces with salt and pepper. Once the pan is very hot, add the pork. Again, if you don't hear a sizzling sound, the pan isn't hot enough yet. Sauté the pork just until it's cooked through and is browning a bit, about 7 minutes.

Assemble: Pour the Salsa Verde over the pork, mix and serve!

BIBLE TEMPLE DAYCARE & PRESCHOOL
 NOW ENROLLING
BTDC
 3327 Airport Hwy, Toledo, OH 43609
 6am-6pm
CALL 419-385-7225
 FOR MORE INFO

Toda es
MEJOR
cuando traes a tus amigos

SERVICIOS A LAS 9:30 Y 11:30.
 SERVICIOS EN ESPAÑOL A LAS 9:30 Y 11:30.
 CADA DOMINGO

COMPASIÓN DE TOLEDO
 3740 W. Alexis Rd, Toledo, OH

Soy redondo y brillante en la noche. ¿Qué soy?

Answer: La luna

SPANISH IDIOMS

Spanish: *Esto es cosa de dos*

Literal: *This is a thing of two*

Meaning: *It takes two to tango*

Sopa de Letras

E Y V P C C Y I L O N A B B D D G U A P
 L G B R G V X L E I N Y N R A Y G C J Y
 A M A Z O N A S T N M O I L N U P R O K
 A W I Y N E M G S P Y P L T U P M B B W
 G Z K S Y X I B J N Y A O T B V I O S X
 L K A M I X C U R L T G S P I L V R A H
 E U L A N S H O G A N G E S O C Y B R L
 A K Q J J V I I L O V Y N P A K U V R N
 M O D R V R G P C O K O B X Z I Y Z V D
 B H K R A M A P I E R B E H M J P V N A
 R K I T M L N U W U M A R A C A I B O V
 U N N G E A N A H F I J D L Y N R L Z R
 H O B D S L I R M R V L A O G T E L A C
 B C G F Y D C B N A A A B V Q R V A M O
 L A K T Q M S N F T L V Z C O T B K L Z
 O C H N P U L U R E R D N R A A W B W O
 R T W D A J O U L S P J C E P A B L I P
 P U N N Z S M V R D K N Y J L A T U U L

- AMAZONAS
- BAIKAL
- BRAVO
- COLORADO
- CONGO
- DANUBIO
- DE LA PLATA
- EUFRATES
- GANGES
- HURON
- LIMPOPO
- MARACAIBO
- MICHIGAN
- MISISIPI
- NILO
- NYASSA
- ONTARIO

La Prensa



NEI and City Institute to Host June Small Business Social Hour in Detroit's North End

Join metro Detroit small-business owners and entrepreneurs
Thursday, June 18, from 4 p.m. to 7 p.m.

NEI's Social Hour is a free monthly networking series that connects Metro Detroit small-business owners, founders and ecosystem supporters. It is co-hosted by the New Economy Initiative and City Institute at rotating neighborhood businesses across the city.

The June installment will feature networking and structured programming. Attendees will enjoy food from local businesses, including the Detroit People's Food Co-op, while connecting with fellow entrepreneurs and small-business leaders.

WHAT: The Small Business Social Hour series supports metro Detroit's small-business community by fostering connections, highlighting neighborhood businesses and providing a platform for collaboration and growth. Each month, the series spotlights a different Detroit neighborhood.

WHEN: Thursday, June 18, 2026, from 4-7 p.m. Programming will take place from 5-6 p.m.

WHO: New Economy Initiative and City Institute
Metro Detroit entrepreneurs, founders, small-business owners and ecosystem supporters.

WHERE: Mama Imani Humphrey Banquet Hall
8324 Woodward Ave., Detroit, MI 48202

REGISTRATION: Capacity is limited, and advance registration is encouraged: <https://app.gopassage.com/events/nei-city-institute-small-business-social-hour-series-north-end>

Same stadium, new name: Why World Cup venues are getting rebranded for the tournament

By ANNE M. PETERSON AP Soccer Writer

June 2, 2026 (AP): The stadiums that will host World Cup matches are removing all traces of their usual corporate sponsors in anticipation of the tournament that starts next week.

At AT&T Stadium in Arlington, Texas, home of the NFL's Dallas Cowboys, workers on Tuesday continued the process of covering the "AT&T" on the stadium's facade. The work began last week.

The reason? AT&T, and the other stadium sponsors at World Cup venues, are not FIFA sponsors, which are guaranteed exclusive rights during the tournament that runs through July 19.

As a result, most of the 16 host stadiums are being rebranded with generic city names. AT&T Stadium will be called Dallas Stadium.

In Seattle, black banners were hung to cover the "Lumen" name at Lumen Field. The home of the NFL's Seahawks is now going by the name Seattle Stadium. Even Latin America's largest soccer stadium, the iconic Banorte Stadium in Mexico, has been temporarily renamed Mexico City Stadium.

An exception is BC Place in Vancouver, British Columbia, which is owned by the government, so it's called BC Place Vancouver.

Other stadiums and their World Cup moni-

kers include: MetLife Stadium in East Rutherford, New Jersey, which will be called New York New Jersey Stadium, and Levi's Stadium in Santa Clara, California, renamed San Francisco Bay Area Stadium.

FIFA allowed the massive Mercedes-Benz logo atop the Atlanta Falcons stadium in Georgia to remain because it was determined that removing it could cause structural damage to the retractable roof.

But the large, round logos on the sides of the building were covered in April, and the venue will be called Atlanta Stadium this summer.

Trio of star-studded World Cup opening ceremonies in US, Canada and Mexico aim to showcase unity

By COLLEEN BARRY Associated Press

MILAN, June 4, 2026 (AP) — The World Cup will feature an unprecedented trio of star-studded opening ceremonies in the host nations, the United States, Canada and Mexico, created by the Italian producer behind the opening ceremony for this year's Milan Cortina Winter Olympics.

Marco Balich, fresh off the Olympics opening ceremony, which included a parade of athletes spread across four venues, said he was up to the challenge of producing three shows in three cities, with teams numbering 260 to 300 people in each city.

The ceremonies' unifying theme will be "the celebration of sports, the passion for soccer, symbolized by the cup itself," Balich said. "The idea is to narrate with three points of view and languages," using design aesthetics representative of each culture.

In Canada, a mosaic will represent its multicultural identity. Mexico's motif will be the traditional paper cutouts called papel picado, while the United States will have "a super shiny, glowing cup," said Balich, who also produced the opening ceremony for the 2022 World Cup in Qatar.

Balich called it a "very good sign" that Canada, Mexico and the U.S. were working together

to host "a peaceful World Cup."

"I think it's very important that we stress the fact that the three nations are working together to host a very important and relevant championship, especially in this moment where there is so much controversy on the political side," said Balich, founder of Balich Wonder Studios. "But the people are people, and they will get together and enjoy."

Each ceremony will feature top artistic performances that tap into the national identity, but Balich said spectators shouldn't expect a Super Bowl-style halftime extravaganza. Instead, the ceremonies will combine welcoming speeches, a parade of flags, the presentation of the match ball and about 30 minutes of musical entertainment.

"It's a celebration of football, FIFA and the fact that, thanks to soccer, people get together in peace and harmony," Balich said.

Each ceremony will be held about 90 minutes before game time, following a 25-minute player warm-up that organizers hope will prompt spectators to arrive early.

While the Super Bowl celebrates "a game that is only famous in the U.S., the rest of the world plays soccer, and has a passion that is shared," Balich said.

The festivities launch

on June 11 in Mexico City, ahead of the Mexico City-South Africa match, with a show featuring Latin rock band Maná, Colombian singer J Balvin and South African pop star Tyla.

They continue June 12 in Toronto ahead of the Canada-Bosnia and Herzegovina game, with Alanis Morissette and Michael Bublé headlining, before heading to Los Angeles Stadium later that day for the U.S.-Paraguay opener.

International stars will take the stage at Los Angeles Stadium, including Katy Perry, global pop star LISA, Nigerian Afrobeats star Rema, Brazilian pop artist Anitta, and hip-hop artist Future.

The Italian producer is enjoying the distinction of producing the two biggest sports ceremonies in the world this year — the 2026 Winter Games opening ceremony and 2026 World Cup — even as Italy sits out its third straight World Cup.

"It is very encouraging, actually, to compensate the sad news that Italy is not there this time," Balich said, adding that Italy's absence "which is a disaster for us, has also enabled us to be very impartial" in celebrating each country "in a similar way." AP World Cup coverage: <https://apnews.com/hub/fifa-world-cup>

Argentina's Messi, Portugal's Ronaldo and Mexico's Ochoa highlight final FIFA World Cup rosters

June 2, 2026 (AP): A record 1,248 players representing 48 nations are on the final World Cup rosters released by FIFA on Tuesday.

The rosters include Lionel Messi of Argentina, Cristiano Ronaldo of Portugal and Guillermo Ochoa of Mexico, who will be competing in the World Cup for a record sixth time.

Of the players in 104 matches in Canada, the United States and

Mexico, 357 have competed in at least one previous World Cup while about 891 players are in the event for the first time.

The rosters reflect a wide range of ages, with more than 25 years separating the oldest and youngest player. Scotland's Craig Gordon is 43 years, 162 days old. Mexico's Gilberto Mora is 17 years, 240 days old as one of 22 players in the field younger than 20. Seven players are 40 or older.

Four nations — Cape Verde, Curaçao, Jordan and Uzbekistan — are competing in the World Cup for the first time.

According to FIFA regulations, replacements to the rosters are permitted only due to serious injury or illness up to 24 hours before a team's first match. Any exceptions must be approved by FIFA.

AP World Cup coverage: <https://apnews.com/hub/fifa-world-cup>

Witnessing @ Delaney Hall

By Dr. Linda Alvarado-Arce

(Newark, New Jersey)- On Wednesday, June 3, 2026, Dr. Linda Alvarado-Arce, editor for La Prensa & Interim Co-Executive Director of the Fellowship of Reconciliation (FOR)-USA, with others from the Fellowship, joined community members and faith-based leaders in Newark, New Jersey, to help support their work and the rights of the immigrant detainees on a hunger strike, and who are being held in the privately owned and operating immigration detention center called Delaney Hall. This facility, or better yet, warehouse, is run by The GEO Group and overseen by the U.S. Immigration and Customs Enforcement (ICE). It has become a central focal point for protests due to their inhumane treatment of the immigrants, including a lack of medical care, food, overcrowding, and a lack of due process. Many detainees have been in this facility for over a year.

The day we arrived was the day after law and immigration enforcement, with The GEO Group's security officers, had just destroyed the volunteer tent in the "Free Speech Zone," pepper-sprayed, shoved, and shot rubber pellets at all the protesters, clergy, volunteers, and anyone present at the time. We arrived as the clean-up crew to witness and to be in

solidarity with those trying to do what is ethically and morally right, and in accordance with our faith. As we walked towards the tent, it was apparent they had been raided by enforcement officers (pictured here).

You could feel the pepper-spray on your face like a sunburn, and even though I was wearing a mask, it still burned right through it. And all the supplies that were once collected for the families waiting to visit their detained loved ones were now just tossed on the ground and covered with this dark gray pepper-spray film that by the time we got done picking everything up and tossing them in trash bags, my double-lined gloves were filthy, dirty, and black. The air smelled of trash and dead animals, as I would learn later, is because this area has a dead animal licensed solid waste landfill and dump nearby.

On this particular day, the day after the pepper-spray, everyone from reporters of local public media to CNN, and anyone else present, was asking what more can we do to show our support nonviolently. It was nothing like the television would like to portray the protest going on outside of Delaney Hall. It was mostly clergy, community activists, and immigrant fami-

lies just trying to give what they could physically, verbally, and spiritually to those detained, their families, and the world that is now watching patiently and praying that Newark doesn't turn into a Minneapolis.

The people present are trying to help in any way they can, whether it be through their presence, marching, and chalking the streets with messages like "No More ICE," or reporting and witnessing what is happening so others can know the truth. This ongoing presence is organized by Eyes on ICE New Jersey, First Friends of New Jersey, and many others. If you are interested in knowing more about what is happening at Delaney Hall, would like to donate funds or goods, or would like to become a member of the FOR-USA, please go to forusa.org or contact Dr. Linda Alvarado-Arce, editor of La Prensa, Inc., at linda@laprensa1.com



Testimonio de Delaney Hall Por la Dra. Linda Alvarado-Arce

(Newark, Nueva Jersey) - El miércoles 3 de junio de 2026, la Dra. Linda Alvarado-Arce, editora de La Prensa y codirectora interina de la Fellowship of Reconciliation (FOR)-USA, junto con otros miembros de la Fellowship, se unió a miembros de la comunidad y líderes religiosos en Newark, Nueva Jersey, para apoyar su trabajo y los derechos de los detenidos inmigrantes en una huelga de hambre, y que están retenidos en el centro de detención de propiedad privada llamado Delaney Hall. Esta instalación, o mejor aún, almacén, está gestionada por The GEO Group y supervisada por el Servicio de Inmigración y Control de Aduanas de EE. UU. (ICE). Y se ha convertido en un punto central de protestas debido al trato inhumano que reciben los inmigrantes, incluyendo la falta de atención médica, comida, hacinamiento y falta de debido proceso legal. Muchos detenidos llevan más de un año en esta instalación.

El día que llegamos fue el día después de que las fuerzas del orden y de inmigración, junto con los agentes de seguridad de The GEO Group, acabaran de destruir el área de

voluntarios, la "Zona de Libertad de Expresión" con gas pimienta, empujaron y dispararon perdigones de goma a todos los manifestantes, clérigos, voluntarios y a cualquiera que estuviera presente en ese momento. Llegamos como equipo de limpieza para ser testigos y solidarizarnos con quienes intentan hacer lo que es ético y moralmente correcto, y de acuerdo con nuestra fe. Mientras caminábamos, era evidente que los agentes de la ley los habían registrado (como se ve en la foto aquí).

Se notaba la pimienta en la cara como si fuera una quemadura de sol, y aunque llevaba mascarilla, seguía quemando a través de ella. Y todos los suministros que antes se recogían para las familias que esperaban a visitar a sus seres queridos detenidos ahora estaban tirados al suelo y cubiertos con una película gris oscuro de pimienta que, cuando

terminamos de recogerlo todo y tirarlo en bolsas de basura, mis guantes de doble forro estaban sucios y negros. El aire olía a basura y animales muertos, como descubriría más tarde, porque en esta zona hay un vertedero de residuos sólidos con licencia de animales muertos cerca.

En ese día en particular, el día después del espray de pimienta, todo el mundo, desde periodistas de medios públicos locales hasta CNN, y cualquier otra persona presente, preguntaba qué más podíamos hacer para mostrar nuestro apoyo de forma no violenta. Y no se parecía a nada lo que ves en la televisión, con las protestas afuera de Delaney Hall. Eran principalmente clérigos, activistas comunitarios y familias inmigrantes intentando dar lo que podían física, verbal y espiritualmente a los detenidos, sus familias y al mundo que ahora observa pacientemente y reza para que Newark no se convierta en un Minneapolis.

Las personas presentes intentan ayudar en todo lo que pueden, ya sea con su presencia, marchando o ayudando, tocando el tambor, marcando las calles con mensajes como "No más ICE," o informando y presenciando lo que está ocurriendo para que otros puedan conocer la verdad. Esta presencia continúa por organizaciones como Eyes on ICE New Jersey, First Friends of New Jersey y muchos otros. Si está interesado en saber más sobre lo que ocurre en Delaney Hall, desea donar fondos, o desea hacerse miembro de FOR-USA, por favor visite forusa.org o contacte con la Dra. Linda Alvarado-Arce, editora de La Prensa, Inc., en linda@laprensa1.com





En Explorer's Academy
sabemos que **el futuro de tu hijo comienza hoy!!**




¡Inscríbete a tu hijo hoy!

- Tu Cultura es bienvenida,** contamos con personal bilingüe, y nos aseguramos que tu hijo se sienta amado, respetado y valorado en todo momento.
- En Explorer's academy** estamos comprometidos, con la educación y el futuro de tu hijo.
- Escuela de calidad,** valores sólidos y un ambiente seguro y acogedor para que tu hijo descubra su potencial y alcance sus sueños.


Contáctanos hoy mismo y agenda tu recorrido.
419-219-9758

“La cultura Latina, Importa”



Phone. Keys. Air quality.

Check before you head out.



www.lakeeriewest.org/air




ART MAKES COLUMBUS

¡EL VERANO ES PARA FESTIVALES EN COLUMBUS!





ColumbusMakesArt.com es un proyecto de: **GREATER COLUMBUS ARTS COUNCIL**

Diseño: Formation Studio



Encuentra los próximos festivales en el calendario en ColumbusMakesArt.com/Events

ArtMakesCbus



LORAIN PUBLIC LIBRARY SYSTEM UPCOMING EVENTS

City Fresh Produce Pick-Up
Main Library and South Lorain Branch
Tuesdays, 4 to 6 p.m.
June 16 through October



City Fresh is a Community Supported Agriculture (CSA) program working to create access to fresh, local vegetables for all. With a weekly payment, participants receive a grab bag of fresh seasonal produce, known as a "share." Shares come in Single or Family sizes and are offered at tiered prices. Limited income and EBT shares are available. Order for as many or as few weeks as desired for pick up at either the Main Library or the South Lorain Branch. For more information, please visit cityfresh.org

Comics Workshop for Teens

Avon Branch
Tuesday, June 16
5 to 7 p.m.
Learn basic techniques to create your own comics in this hands-on workshop. All materials provided. Preregistration required.

summer beverages!
Preregistration required.

Adapted Story Time: Dino Tales

North Ridgeville Branch
Tuesday, June 16
6:30 to 7:30 p.m.
A story time and craft for children with varying learning styles and abilities. While content is geared for ages 3 to 7, all ages are welcome. Preregistration required.

with their caregivers are invited to enjoy music and stories in both English and Spanish.

Natural Ohio with Lorain County Metro Parks

South Lorain Branch
Thursday, June 18
2 to 3 p.m.
Participants of all ages will explore a variety of native wildlife and habitats found throughout Ohio in this hands-on experience with natural artifacts and live animal demonstrations. Preregistration required.

Create Space Crafts: Sublimation Tumbler

North Ridgeville Branch
Tuesday, June 16
6 to 7:30 p.m.
Use the sublimation printer to design a tumbler for all your

Bilingual Story Time

Main Library
Thursday, June 18
11 to 11:30 a.m.
Vengan a leer y bailar!
Children of all ages

La Placita @ CV25 Returns for a Summer Celebration of Hispanic Culture, Entrepreneurship, and Community

CLEVELAND, OH — CentroVilla25 (CV25) is proud to announce the return of La Placita @ CV25, a vibrant Hispanic-themed open-air market taking place every weekend in June and July (excluding the July 4th weekend) at the CentroVilla25 Outdoor Plaza, located at 3140 W. 25th Street in Cleveland's Clark-Fulton neighborhood.



cuisine, live music, bands, DJs, family-friendly entertainment, and a diverse selection of vendors offering Hispanic products, handmade goods, and specialty services. Each weekend features entertainment and activities, creating a welcoming destination for residents and visitors alike.

participation, cultural programming, and community engagement, the market helps small businesses connect with customers, expand their reach, and grow.

Held from 12:00 p.m. to 6:00 p.m., La Placita @ CV25 brings together local entrepreneurs, food vendors, artists, musicians, and community members for a unique cultural experience that celebrates Hispanic heritage while supporting economic development.

As CentroVilla25 enters its second year of serving the community, La Placita @ CV25 continues to advance its mission of celebrating Hispanic culture and creating economic opportunities for Hispanic-owned businesses and emerging entrepreneurs. Through vendor partici-

La Placita @ CV25 is presented by the Northeast Ohio Hispanic Center for Economic Development (NEOHCED) and made possible through the support of community partners and sponsors committed to strengthening Cleveland's Hispanic business community and cultural vitality.

Akron Zoo opens early for Zoothing Hour

Your Akron Zoo is opening an hour early for guests with different abilities who do not like loud noises and/or crowds. During Zoothing Hour, guests will have the opportunity to enjoy the zoo before it opens to the public.



June - Sept.: All animatronic dinosaurs will be off for the duration of Zoothing Hour, so guests can visit without roars or movement.

Zoothing hour will be available on Jun 20, Jul 19, Aug 15, and Sep 13, 2026 from 9 - 10 a.m.

Zoothing Hour is included with general admission tickets and is FREE for Akron Zoo members. Tickets may be purchased online in advance or at our ticket counter.

For more information visit www.akronzoo.org



Cleveland Public Library 2026 Summer Literacy Challenge

CLEVELAND, OH, June 8, 2026: This summer, *Cleveland Public Library* is inviting scholars across the city to unlock their "Main Character Energy" through reading, creativity, and discovery with the return of the Cleveland Reads Summer Literacy Program.

Running June 8 through July 31, the free literacy challenge encourages scholars ages 0-18 to explore new stories, build literacy skills and stay engaged in learning all summer long. Registration is free throughout the summer and now open at ClevelandReads.com.

This year's theme, "Main Character Energy: Step Into Your Story," transforms summer reading into an interactive game where scholars earn XP, complete literacy-based activity quests and level up for opportunities to win exciting prizes designed for every age group.

Lorain Public Library System hosts Diaper Drive to support United Way of Greater Lorain County

All six branches of the Lorain Public Library System will be collecting diapers for the United Way of Greater Lorain County's Collect-Sort-Deliver initiative from Monday, June 1 through Friday, July 31, 2026.

clean, unused diapers to exchange for the same number of diapers of a larger size.

"Before the launch of the Lorain County Emergency Diaper Bank & Exchange program, our 211 team was receiving upwards of 50 to 60 calls each month from families unable to access diapers," said Caitlin Cicero, Marketing & Engagement Director for United Way of Greater Lorain County.

"Families often end up with diapers their child can no longer use while struggling to afford the next size up," Cicero said. "The exchange program helps reduce waste while making sure diapers continue getting into the hands of families who need them."

To help combat the need, United Way of Greater Lorain County and partners established the Lorain County Emergency Diaper Bank & Exchange Program in which caregivers can bring in

To swap sizes, call United Way of Greater Lorain County at 440-277-6530 Monday through Friday from 8 a.m. to 4:30 p.m. Families in need of diapers should dial 2-1-1 to be connected with a resource specialist. Those wishing to do-



nate to the Diaper Drive can do so by bringing new, unopened packages of diapers or pull-ups to any of the six LPLS branches between Monday, June 1 and Friday, July 31. All sizes are currently welcome and will be added to the ongoing emergency inventory of diapers.

For more information visit uwlaincounty.org LorainPublicLibrary.org.

WIPE OUT WARRANTS RIGHT NOW!

from your smartphone

Use your tax return debit card



Settle old CLE tickets in full at cmcoh.org / pay a ticket

Earle B. Turner
Cleveland Clerk of Courts

La agenda de deportaciones de Trump recibirá una inyección de \$70.000 millones del Congreso

Por LISA MASCARO Associated Press

WASHINGTON, June 5, 2026 (AP) — Prácticamente sin condiciones, el Congreso está a punto de proporcionar una cuantiosa inyección de dinero al Departamento de Seguridad Nacional, lo que impulsará la agenda de deportaciones masivas del presidente Donald Trump durante el resto de su mandato en la Casa Blanca.

El paquete de casi 70.000 millones de dólares, que fue aprobado por el Senado controlado por los republicanos en una votación a medianoche y ahora se dirige a la Cámara de Representantes, fue calificado como un “proyecto de ley podrido” por el líder demócrata y como “un cajero automático para el ICE” por defensores proinmigrantes.

Pero para quienes coinciden con la promesa de campaña de Trump de realizar la mayor operación de deportación masiva en la historia de Estados Unidos, el plan prácticamente garantiza un flujo ininterrumpido de dinero para ejecutar las operaciones de con-

trol migratorio del gobierno, y se suma a unos 170.000 millones de dólares que el Congreso ya aprobó para el departamento el verano pasado, como parte del gran proyecto de recortes fiscales de Trump.

“Seguiremos ar-
restando gente,
seguiremos deteniendo gente y seguiremos deportando gente”, declaró el viernes a CBS News Tom Homan, el zar fronterizo de Trump.

Insinuó que, en verano, se prevén redadas de acciones de control migratorio en la ciudad de Nueva York.

Más dinero, menos salvaguardas

El trabajo del Congreso llega en un momento crucial para el presidente republicano y su partido, mientras enfrentan a votantes inquietos antes de las elecciones de mitad de mandato. Aproximadamente uno de cada tres adultos en Estados Unidos conoce a alguien que se ha visto afectado por las operaciones migratorias de Trump, según una encuesta de AP-NORC realizada en

abril. Y mientras Estados Unidos celebra su aniversario número 250, la mayoría afirma que ya no es un gran lugar para los inmigrantes.

El paquete de financiación del Congreso es apenas un escueto proyecto de ley de una docena de páginas que no incluye ninguna de las salvaguardas o directrices habituales que suelen exigirse en la legislación. Libera 30.000 millones de dólares para operaciones del Servicio de Inmigración y Control de Aduanas (ICE, por sus siglas en inglés), y casi 20.000 millones para la Patrulla Fronteriza y otros rubros, prepagando las operaciones del departamento hasta 2029.

“Sus opciones son ilimitadas en cuanto a lo que pueden hacer con este dinero”, sostuvo Vanessa Cardenas, directora ejecutiva de America’s Voice, una organización de defensa de los inmigrantes con larga trayectoria.

“Es muy difícil aceptar, como ciudadana que paga impuestos, que nuestros dólares vayan a esta enorme máquina de

deportación masiva, mientras los estadounidenses luchan para cubrir los costos de la atención médica, para acceder a alimentos y pagan tanto por la gasolina”.

El gobierno ha intentado reorientar el debate sobre sus operaciones migratorias al instalar un nuevo liderazgo en Seguridad Nacional tras las escenas violentas de control migratorio ocurridas a principios de este año y las muertes por disparos de los estadounidenses Renee Good y Alex Pretti en Minneapolis.

En lugar de las dramáticas redadas callejeras, el gobierno trabaja entre bambalinas en medidas que despojan a grupos de inmigrantes de su capacidad de permanecer en Estados Unidos, eliminando el Estatus de Protección Temporal o dificultando la obtención de tarjetas de residencia permanente.

Los llamados “dreamers”, jóvenes inmigrantes trasladados ilegalmente a Estados Unidos cuando eran niños, han reportado demoras para renovar su estatus de Acción Diferida para los Llegados en la Infancia (DACA, por sus siglas en inglés), lo que los expone a una posible deportación.

Pero las protestas en las calles estadounidenses continúan, como la que se realizó por las condiciones de detención en el centro Delaney Hall, en Nueva Jersey.

Al mismo tiempo, Seguridad Nacional sigue contratando a más agentes del ICE —la agencia organizará una feria de empleo el próximo mes en Florida—, construye más centros de detención y se asocia con países de todo el mundo para que reciban a personas deportadas desde Estados Unidos.

En un comunicado, el departamento afirmó que Trump y el secretario de Seguridad Nacional, Markwayne Mullin, están “totalmente enfocados en garantizar que los hombres y mujeres trabajadores” del ICE y de Aduanas y Protección Fronteriza cuenten con financiación completa. Señaló que el paquete del Congreso “garantizará

que nuestras operaciones críticas de seguridad nacional continúen pese a cualquier intento demócrata de tomar como rehenes en el futuro a nuestros grandes empleados patrióticos”.

El poder del dinero se convierte en un cheque en blanco

Por lo general, un paquete de financiación del Congreso tendría cientos de páginas o más, con una variedad de instrucciones específicas sobre cómo puede gastarse el dinero y en qué plazos.

Al fin y al cabo, el Congreso tiene el poder de los fondos, y a menudo utiliza ese papel constitucional para imponer controles al gobierno.

Pero después de que los demócratas se negaran a financiar al Departamento de Seguridad Nacional a principios de este año tras la violencia en Minnesota, los republicanos respondieron utilizando el proceso de resolución presupuestaria del Congreso para imponer el paquete por su cuenta, fuera de los canales tradicionales de asignaciones.

Es el mismo proceso que ambos partidos han utilizado en el pasado, más recientemente con el proyecto de recortes fiscales de Trump para 2025.

“No ocurre toda esta importante supervisión”, señaló Bobby Kogan, exintegrante del personal del Comité de Presupuesto del Senado y actual miembro del centro de estudios Center for American Progress.

Durante la noche, los demócratas en el Senado trabajaron para ejercer esa autoridad, presentando enmiendas para garantizar que el Congreso tuviera algo que decir en el proceso. El senador de Illinois, Dick Durbin, por ejemplo, intentó proteger a los “dreamers” de la deportación mientras se retrasan sus renovaciones de DACA. Pero todos esos esfuerzos fracasaron.

Para algunos, las deportaciones no bastan

Mientras tanto, el gobierno enfrenta una

enorme presión para cumplir su promesa de aumentar las deportaciones a alrededor de 1 millón al año, después de que las cifras del primer año del presidente republicano quedaran por debajo de lo prometido.

Mike Howell, presidente del Oversight Project, es uno de los líderes de la Coalición de Deportación Masiva que presiona al gobierno de Trump para que cumpla sus promesas.

“Todo el mundo habla de que el ICE va a recibir otra inyección masiva de dinero, y yo no lo veo así en absoluto”, manifestó. “Recibe algo así como el dinero indispensable para mantenerse con vida”.

“No les pedimos que sigan”, dijo Howell. “Les pedimos que empiecen”.

Howell afirmó que hay pocas posibilidades de que el gobierno de Trump pueda alcanzar los objetivos de deportación del presidente a menos que abandone su prioridad de ir tras lo que denomina “lo peor de lo peor”.

Su grupo difundió a principios de este año un marco que propone redadas más amplias para arrestar a inmigrantes, particularmente en los lugares de trabajo. También quiere que el gobierno de Trump dificulte que los inmigrantes que están en Estados Unidos utilicen el sistema bancario, obtengan servicios sociales y consigan licencias de conducir. Los republicanos del Congreso han presentado proyectos de ley que abordan algunos de esos temas.

El gobierno ha intensificado su propia retórica y recientemente publicó un nuevo sitio web que caracteriza a los inmigrantes como “alienígenas” —con temas del espacio exterior— y sugiere maneras en que la Casa Blanca trabaja para impedir que esas personas permanezcan en Estados Unidos.

—
Esta historia fue traducida del inglés por un editor de AP con la ayuda de una herramienta de inteligencia artificial generativa.

CON-PASION

AFTER SCHOOL PROGRAM
FOR AGES 5-13

Unlock Your Child's Potential with Our treatment Program!

Program Includes:

- Building confidence
- Themed Coping Skills
- Meal Provided
- Structured Activities
- Play-based Interventions
- Pick-up/Drop-off Service

program orientation and assessment required

REQUIREMENTS: MEDICAID

Contact us now to 210-387-2408
secure your child's spot 419-764-6743
3740 West Alexis Rd Toledo, OH 43623

Cuba ofrece hoteles a empresarios cubanos emigrados tras salida de cadenas amenazadas por EEUU

Por ANDREA RODRIGUEZ Associated Press

LA HABANA, June 5, 2026 (AP) — Poco después de que el grupo turístico Meliá y otras compañías internacionales limitaran sus operaciones en medio de un ultimátum por parte de Estados Unidos, el gobierno de la isla dijo que estaba abierto a ofrecer la administración de hoteles a inversores cubanos residentes o emigrados.

“Habrán hoteles que tendremos que operar más con administración cubana que con administración compartida con entidades extranjeras, estamos planteando modalidad de negocios diferentes, cubanos que quieran invertir y que quieran administrar hoteles estamos abiertos para eso”, dijo el presidente Miguel Díaz-Canel en una entrevista a un periodista español y difundida el viernes por el canal oficial de la Presidencia.

“Hemos ofrecido también estas oportunidades de negocios para los cubanos residentes en el exterior”, remarcó el mandatario.

La firma española Meliá —el socio histórico más importante de la isla en la gestión de sus mejores hoteles— informó esta semana que se retiraba de 15 de 34 centros turísticos y se sumó a otras cadenas como su compatriota Iberostar y la canadiense Blue Diamond Diamond —con su marca Royalton— que

también se replegaron total o parcialmente de sus actividades.

Un paquete de nuevas sanciones impuesto por el Departamento de Estado dio como fecha tope este mismo viernes para que compañías extranjeras no estadounidenses, como Meliá, dejen de operar con la corporación empresarial militar cubana GAESA, so pena de medidas como la congelación de cuentas y el bloqueo de su actividad en el sistema financiero del vecino país.

El recorte de la presencia de las cadenas se produce además en el marco de una radical caída del turismo en la isla ocasionado por un cerco petrolero impuesto por Estados Unidos desde enero. Históricamente, el gobierno de Cuba tuvo una difícil relación con su emigración y algunos empresarios exiliados tras el triunfo de la revolución están entre sus mayores detractores.

El presidente Donald Trump amenazó a los países que vendan petróleo a la isla logrando una semiparalización de todos los sectores con serias consecuencias para la población, desde apagones de más de 20 horas, cortes de agua, limitaciones en la producción de alimentos y el transporte.

Líneas aéreas como World2Fly, Air France e Iberia cancelaron sus vuelos a la isla.

Mientras, el Banco Central de Cuba informó esta semana que debido a la suspensión de la relación de entidades extranjeras con la

agencia financiera isleña Fincimex S.A., —del conglomerado empresarial GAESA—, se cancelaron las operaciones de las tarjetas Visa y Mastercard.

Díaz-Canel calificó durante su entrevista de “cínica” la narrativa de Trump y su secretario de Estado, Marco Rubio, que acusa al gobierno de la isla de ser inoperantes, al tiempo que cierra un cerco contra la isla agravando las ya duras medidas de embargo y provocando una severa crisis económica.

El mandatario consideró que las acusaciones buscan desestabilizar a la isla y consideró posible tres escenarios: que se busque asfixiar económicamente a Cuba para “provocar el estallido social que le de un pretexto (a Trump) de ayuda humanitaria para intervenir el país”.

Una segunda posibilidad sería “seguir un diálogo coercitivo con Cuba de máxima presión para ocupar el país económicamente y que eso después les diera posibilidad de provocar un cambio político” y una tercera “la intervención militar”, una solución dramática porque costaría vidas para ambos países.

Los dos gobiernos indicaron que tienen actualmente conversaciones, pero no ha trascendido el alcance real de los mismos.

Siga a Andrea Rodríguez en X: <https://x.com/ARodriguezAP>

Guerra en Irán obliga a muchos a padecer hambre, advierte agencia de la ONU

Por EDITH M. LEDERER Associated Press

NACIONES UNIDAS, June 5, 2026 (AP) — La agencia alimentaria de la ONU indicó que millones de personas están siendo empujadas al hambre aguda por la guerra contra Irán, tal como advirtió que ocurriría si el conflicto se intensificaba y los precios del petróleo se mantenían altos.

El Programa Mundial de Alimentos señaló que un análisis en tres países vulnerables determinó que 2,5 millones de personas adicionales en Somalia, 2,3 millones en Afganistán y 1,3 millones en Sri Lanka tienen dificultades para cubrir sus necesidades básicas de alimentación.

En marzo, el PMA pronosticó que 45 millones de personas podrían verse orilladas a la inseguridad alimentaria para finales de junio. Eso se sumaría a los 318 millones de personas en todo el mundo que ya padecen

dicha inseguridad.

“Mantenemos ese pronóstico”, les dijo Carl Skau, director ejecutivo interino del PMA, a reporteros de la ONU. “Eso se debe principalmente a que la correlación entre los precios de la energía y los alimentos es muy estrecha en muchos lugares, y también a que en los países más pobres la gente ya está gastando todo su dinero en comida, y por lo tanto, cuando suben los precios de los alimentos, comen menos”.

El PMA señaló en su informe, difundido el jueves por la noche, que sus conclusiones indican que la crisis en Oriente Medio está generando “efectos de contagio significativos”, en particular sobre los precios de los alimentos y el combustible, y está alterando el comercio. Especialmente en países ya vulnerables, estos factores interactúan y afectan rápidamente la seguridad alimentaria y los medios de vida,

apuntó esta agencia, ubicada en Roma.

“Se prevé que estos impactos se intensifiquen en los próximos meses, incluso si la crisis en Oriente Medio disminuye”, agregó el PMA.

Skau mencionó otros puntos críticos en el mundo que padecen inseguridad alimentaria, entre ellos Sudán, Gaza, el sur de Líbano, Yemen y Haití.

El PMA ha tenido que limitar la ayuda a millones de personas necesitadas debido a recortes en su financiación. Skau instó a los donantes a intensificar sus aportaciones, especialmente para Somalia y Afganistán, “porque las consecuencias humanas de no hacer más serán enormes”.

Esta historia fue traducida del inglés por un editor de AP con la ayuda de una herramienta de inteligencia artificial generativa.

EEUU pide a bancos tomar medidas contra personas que están en el país ilegalmente

Por FATIMA HUSSEIN y KEN SWEET The Associated Press

WASHINGTON, June 5, 2026 (AP) — La división de delitos financieros del Departamento del Tesoro quiere que los bancos ayuden a identificar esquemas de nómina vinculados a personas que viven en el país de manera ilegal, como parte de la más reciente medida del gobierno de Trump para endurecer el control de la inmigración.

La Red de Control de Delitos Financieros —también conocida como FinCEN— emitió un aviso el viernes a los bancos pidiéndoles estar atentos al robo de identidad, el fraude de impuestos y los esquemas de lavado de dinero vinculados a la contratación de trabajadores no autorizados.

Esto ocurre después de que el presidente Donald Trump firmara en mayo una orden ejecutiva que exige a los bancos examinar con mayor detenimiento la ciudadanía de sus clientes.

La orden instruye a reguladores bancarios y a dependencias del

gobierno a buscar indicios de que personas sin estatus legal están abriendo cuentas u obteniendo préstamos o tarjetas de crédito. Sin embargo, la orden es menos agresiva de lo que los bancos anticipaban, pues anticipaban que la Casa Blanca haría obligatoria la recopilación de información sobre la ciudadanía de los clientes.

Aun así, sin alentar una exclusión generalizada de amplios segmentos de la población, la orden busca desalentar a las personas que están en Estados Unidos de manera ilegal de interactuar con el sistema financiero.

El secretario del Tesoro, Scott Bessent, manifestó en un comunicado que el gobierno de Trump “no permitirá que los forasteros ilegales abusen de las instituciones financieras para robar miles de millones de dólares a los contribuyentes estadounidenses que trabajan duro”.

“Los esquemas para pagar a trabajadores ilegales a menudo dependen del acceso al sistema financiero de Estados Unidos, incluidos

los bancos de Estados Unidos”, añadió Bessent.

Como los bancos nunca han recopilado información sobre la ciudadanía o el estatus migratorio de sus clientes, no existen cifras públicas confiables sobre cuánto riesgo representan estos clientes para el sistema financiero.

La industria bancaria había estado presionando intensamente durante meses para impedir que la Casa Blanca emitiera una orden ejecutiva que hubiera hecho obligatoria la recopilación del estatus de ciudadanía de los clientes, al argumentar que sería costoso y requeriría enormes cantidades de papeleo. Dado que la orden solo ofreció orientación a los bancos en lugar de un mandato, parece que los bancos lograron convencer a la Casa Blanca.

El aviso insta a las instituciones financieras a estar alertas ante “señales de alerta” de que una persona se encuentra en Estados Unidos de manera ilegal.

BIBLE TEMPLE DAYCARE & PRESCHOOL

Private Pay & JFS

NOW ENROLLING

BTDC

3327 Airport Hwy, Toledo, OH 43609

6am-6pm

CALL 419-385-7225

FOR MORE INFO

step up to quality

Qué saber sobre la mosca del gusano barrenador del Nuevo Mundo y su reaparición en EEUU

Por JOHN HANNA y RUSS BYNUM Associated Press

June 5, 2026 (AP): La mosca del gusano barrenador del Nuevo Mundo amenaza a la industria ganadera estadounidense por primera vez en más de medio siglo tras confirmarse una infestación de sus larvas carnívoras en el sur de Texas.

La infestación se descubrió en un ternero de tres semanas en La Pryor, Texas, a unos 161 kilómetros (100 millas) al suroeste de San Antonio y a 80 kilómetros (50 millas) de la frontera entre Estados Unidos y México. Funcionarios federales y estatales habían trabajado para evitar que el parásito llegara a Texas, estado que alberga ganado por valor de 17 mil millones de dólares, lo que lo convierte en el estado productor número 1 de la industria en el país, la cual está valorada en 113 mil millones de dólares.

El Departamento de Agricultura de Estados Unidos (USDA, por sus siglas en inglés) anunció el viernes un segundo caso confirmado, el cual fue hallado en un ternero de un mes en el condado de Zavala, Texas, a unos 9 kilómetros (5,6 millas) del primer caso.

Estas moscas letales se detectaron en México a finales de 2024, tras años de estar contenidas en el extremo sur de Panamá.

Para los ganaderos, la mosca del gusano barrenador fue una plaga anual durante la temporada de calor desde al menos la década de 1930 hasta la de 1960, cuando Estados Unidos la erradicó mediante la cría de moscas macho estériles y el lanzamiento de enjambres desde aviones para que se aparearan con hembras silvestres. El USDA indicó que el caso más reciente es el primero en Texas desde 1966.

Esto es lo que conviene saber sobre la mosca, la amenaza que representa y la respuesta al problema:

Su singularidad la convierte en una amenaza

La mosca del gusano barrenador del Nuevo Mundo, en el hemisferio occidental, y su pariente del Viejo Mundo, en África y Asia, son inusuales entre las moscas porque sus larvas —comúnmente llamadas “gusanos”— se alimentan de carne y fluidos de animales vivos en lugar de materia muerta. Las hembras depositan sus huevos en heridas abiertas y membranas mucosas después de aparearse sólo

una vez en su vida de meses.

Cualquier animal de sangre caliente, incluida la fauna silvestre, las mascotas e incluso ocasionalmente los humanos, puede resultar infestado.

El ganado es vulnerable debido a cómo se maneja, expuso Lee Haines, profesora asociada de investigación en ciencias biológicas de la Universidad de Notre Dame, en un correo electrónico enviado el jueves. Las prácticas habituales con el ganado —tales como el esquilado y el descornado— pueden ocasionar heridas en la piel, e incluso el sólo moverlos dentro y fuera de los corrales puede causar rasguños y cortes. El parto también deja vulnerables a la madre y a la cría, agregó.

Stephen Diebel, ganadero de Texas y presidente de la Texas & Southwestern Cattle Raisers Association —una asociación de ganaderos—, agregó que incluso heridas “tan pequeñas como la picadura de una garrapata” pueden poner en riesgo al ganado.

La muerte puede ocurrir si una infestación no se trata, aunque se han aprobado una docena de tratamientos para su uso en diversas especies. En décadas pasadas, los ganaderos sufrieron pérdidas por decenas de millones de dólares, una cifra que en valor actual podría alcanzar los miles de millones.

No obstante, funcionarios agrícolas se apresuraron a señalar que la mosca no infesta los alimentos, y la secretaria de Agricultura de Estados Unidos, Brooke Rollins, dijo que es poco probable que dañe la producción de carne de res, una noticia bienvenida dado que los consumidores ya enfrentan precios récord.

Las autoridades alertaron durante casi dos años

Funcionarios federales y estatales, junto con líderes de la industria ganadera, han alertado públicamente sobre el desplazamiento de la mosca a través de México y hacia Estados Unidos desde que se confirmó un caso en el sur del país latinoamericano en noviembre de 2024.

Las autoridades habían considerado que la plaga estaba erradicada de Centroamérica y Norteamérica casi dos décadas antes de que un brote en Panamá obligara

a emitir una declaración de emergencia allí en 2023, según el programa conjunto Estados Unidos-Panamá establecido en 1994 para detener al parásito. Los casos aumentaron en Costa Rica y Nicaragua más tarde ese año.

Edward Burgess, entomólogo de la Universidad de Florida que estudia la mosca, dijo que se reproduce rápidamente y es transportada a través de amplias zonas por sus huéspedes, principalmente animales silvestres como los ciervos. Fuera de Panamá, indicó, los programas que producían y liberaban moscas estériles en gran medida han cerrado.

“Es difícil mantenerse por delante de esto debido a lo rápido que esa mosca es capaz de moverse y regenerarse”, explicó Burgess.

Fuera de Estados Unidos, miles de animales y cientos de humanos enfermaron

Hasta el 3 de junio, el parásito había hecho enfermar a más de 171.700 animales y a 2.070 personas en Centroamérica y México, según los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades de Estados Unidos (CDC, por sus siglas en inglés). Ha habido 10 muertes de seres humanos, señalan los CDC.

A partir de mayo de 2025, Rollins cerró los puertos de entrada a las importaciones de ganado, y el jueves atribuyó a esa medida el haber retrasado un año la llegada de la mosca a Texas.

Rollins ha argumentado que el gobierno de México no ha hecho lo suficiente para controlar el movimiento de animales dentro del país, afirmación que las autoridades mexicanas han rechazado.

Pero Haines explicó que el cambio climático es un elemento clave en la propagación de esta especie tropical, la cual prospera en climas cálidos. Las temperaturas más cálidas están expandiendo el hábitat de la mosca, y las olas de frío que las eliminaban cada año en hábitats marginales son cada vez menos frecuentes y menos severas, observó.

Las autoridades ponen en cuarentena una franja de Texas

Bud Dinges, veterinario en jefe del estado de Texas —a cargo de la sanidad animal del estado—, impuso una zona de cuarentena de 20

Hábeas corpus detiene deportación de venezolano con TPS en EEUU

POR HÉCTOR BENÍTEZ CAÑAS

Un recurso legal de última hora impidió la expulsión de José, un ciudadano venezolano con Estatus de Protección Temporal vigente, cuando estaba a minutos de ser deportado de los Estados Unidos.

A pesar de contar con una protección migratoria válida y tener activo un proceso de inmigración familiar, José enfrentó un procedimiento de expulsión que avanzó hasta el último momento. El caso expone una realidad que afecta a miles de inmigrantes: tener un beneficio migratorio vigente no elimina automáticamente el riesgo de errores administrativos, retrasos del sistema o interpretaciones incorrectas dentro del aparato migratorio estadounidense.

El elemento legal que marcó la diferencia fue una acción de hábeas corpus interpuesta ante un tribunal federal por mi equipo de Benme Legal. Este recurso, que permite cuestionar la legalidad de una detención o expulsión ante un juez, logró frenar

el proceso en el momento en que los canales tradicionales de inmigración parecían agotados. La medida abrió la puerta a una revisión judicial y evitó una consecuencia irreversible.

El caso también involucró el alivio declaratorio emitido por el juez Edward Chen en diciembre de 2025, una decisión que refuerza las protecciones disponibles para ciertos beneficiarios del TPS y establece límites frente a detenciones que contradicen ese estatus migratorio.

El contexto es especialmente sensible. Desde 2025, el gobierno de Trump puso fin al TPS venezolano, dejando a cientos de miles de beneficiarios en una situación de alta vulnerabilidad migratoria. El 3 de octubre de 2025, la Corte Suprema de Estados Unidos suspendió la orden del juez Chen que buscaba mantener el TPS para venezolanos, mientras el caso sigue su curso en los tribunales de apelación.

En ese escenario de incertidumbre jurídica, el litigio federal de hábeas



corpus se posiciona como ejemplo de cómo este tipo de herramientas pueden prevenir deportaciones derivadas de fallas procedimentales y garantizar que las protecciones legales sean aplicadas correctamente.

Para la comunidad inmigrante venezolana, el caso refuerza la importancia de conocer el alcance de cada beneficio migratorio, mantener los procesos actualizados y actuar con rapidez ante cualquier notificación del sistema. La diferencia entre permanecer o ser deportado puede medirse en horas.

**Héctor Benítez Cañas es abogado de inmigración en Miami. Su firma Benme Legal se dedica a la práctica exclusiva de la Ley de Inmigración. benmelegal.org*

kilómetros (12 millas) que abarca gran parte del condado de Zavala, donde se encuentra La Pryor, y una pequeña parte del vecino condado de Uvalde. Los animales no pueden salir de esa zona sin ser inspeccionados.

A los ganaderos locales les preocupa que la mosca se disperse entre la fauna silvestre, en particular entre los ciervos, como ocurrió en un brote pequeño y de corta duración en los Cayos de Florida en 2016. Esa fue la última vez que se confirmó un caso en Estados Unidos entre animales, aunque el año pasado los CDC confirmaron un caso en un hombre de Maryland que viajó a El Salvador y se recuperó.

El jefe policial del condado de Zavala, Eusevio Salinas, dijo el jueves que funcionarios estatales estaban instalando varios puntos de control en carreteras del condado para hacer cumplir la cuarentena.

“Dijeron que iban a hacer eso durante tres o cuatro días, y con suerte después de eso ya estará bajo control”, expresó.

En Texas se aplican vacunas y se liberan

moscas

Diebel, cuyo rancho familiar se encuentra a unos 322 kilómetros (200 millas) al este de la zona de cuarentena, refirió que los ganaderos administran inyecciones preventivas para evitar la infestación por gusanos barrenadores. También tienen especial cuidado en tratar las heridas causadas por el marcado de orejas y otras prácticas, y observan atentamente para detectar indicios de la enfermedad.

El USDA ha estado liberando moscas macho estériles en el sur de Texas desde febrero, cuando abrió un centro en el sur del estado para dispersarlas. Ahora las libera dos veces por semana, para un total de 4 millones de moscas, y también está colocando 4 millones más por semana en el suelo como pupas —moscas en la etapa entre larva y adulto—, dijo el contraalmirante Michael Schmoyer, integrante del equipo de respuesta del USDA.

Liberar moscas macho estériles es un método probado y sumamente eficaz. Mientras que los machos son “promiscuos” en el

sentido científico, las hembras no lo son, y si su único apareamiento en su vida es con un macho estéril, ningún huevo de esa hembra eclosionará.

Una vez que los machos estériles son suficientemente numerosos, la población de la mosca disminuye y finalmente se extingue.

Pero con los sitios fuera de Panamá para la cría de moscas estériles cerrados durante años, el USDA no creía que se estuvieran criando este tipo de moscas con la rapidez suficiente. Invirtió 21 millones de dólares en una nueva instalación de cría de moscas en el sur de México, la cual se prevé comenzará a operar el próximo mes.

El USDA también está invirtiendo 750 millones de dólares en la construcción de una fábrica de moscas en el sur de Texas, la cual podrá producir hasta 300 millones de moscas estériles por semana. Se prevé que comience a operar el próximo otoño.

Este despacho fue enviado por primera vez el jueves 4 de junio. Lo reenviamos para actualizar con un segundo caso en Texas y otros detalles

Gobernador de Texas quiere agilizar construcción de una fábrica para combatir al gusano barrenador

Por JOHN HANNA Associated Press

June 5, 2026 (AP): El gobernador de Texas, Greg Abbott, manifestó su preocupación el viernes por el hecho de que no se prevé que una nueva fábrica comience a criar moscas estériles del gusano barrenador del Nuevo Mundo hasta dentro de más de un año, parte importante de los intentos por evitar que sus larvas devoradoras de carne amenacen a la industria ganadera de 113.000 millones de dólares en Estados Unidos.

Abbott prometió que Texas ayudará al Departamento de Agricultura federal (USDA, por sus siglas en inglés) a acelerar la construcción de la instalación de cría, valorada en 750 millones de dólares, a las afueras de Edinburg, Texas, a unos 32 kilómetros (20 millas) al norte de la frontera entre Estados Unidos y México. Señaló que Texas está dispuesto a gastar fondos propios para garantizar que la construcción se lleve a cabo “24 horas al día, siete días a la semana”.

Sin una mayor producción de moscas estériles, advirtió Abbott durante una conferencia de prensa en Austin, la capital estatal, “no podremos salir airosos un segundo verano”.

El USDA confirmó una infestación de larvas de mosca del gusano barrenador del Nuevo Mundo esta semana en un ternero de 3 semanas de edad en La Pryor, Texas, a unos 161 kilómetros (100 millas) al suroeste de San Antonio y a 80 kilómetros (50 millas) de la frontera con México. Es el primer caso confirmado en Texas desde 1966.

El departamento

anunció el viernes un segundo caso confirmado, el cual fue detectado en un ternero de un mes en el condado de Zavala, Texas, a unos 9 kilómetros (5,6 millas) del primer caso.

La nueva fábrica en Texas es la mayor de dos instalaciones de cría de moscas financiadas por el USDA.

Por separado, el USDA invirtió 21 millones de dólares con el fin de convertir un sitio en el sur de México, que antes criaba moscas de la fruta, para que críe moscas del gusano barrenador. Se prevé que esa fábrica comience a producir moscas el próximo mes y, con el tiempo, llegue a 100 millones por semana.

La otra fábrica en Texas tendrá el tamaño de dos tiendas Costco, indicó el contraalmirante Michael Schmoyer, integrante del equipo de respuesta al gusano barrenador del USDA. Se prevé que produzca hasta 300 millones de moscas por semana.

Las autoridades creen que ambas fábricas son necesarias para erradicar la mosca de Estados Unidos, México y Centroamérica.

Schmoyer explicó que el gobierno federal ya ha acertado considerablemente el calendario de planificación y construcción. Un ejemplo de ello es que los planes se elaboraron en unos meses, en lugar de tardar un año. La secretaria de Agricultura de Estados Unidos, Brooke Rollins, indicó que el USDA prevé que la planta esté lista para operar antes de noviembre de 2027, su fecha prevista de apertura.

Pero Abbott sostuvo

que Texas está decidido a que la construcción avance aún más rápido.

“Esto se va a extender a lo largo del verano”, dijo sobre la mosca.

Infestación golpea en medio de precios récord de la carne de res

Una infestación no tratada de larvas de mosca del gusano barrenador del Nuevo Mundo puede matar a un animal, pero ahora hay una docena de medicamentos aprobados por el gobierno para tratar al ganado. Funcionarios federales y estatales han recalcado rápidamente que las larvas de esa mosca — que se alimentan de material vivo— no infestan la carne ni la fruta.

“Hay un problema de producción de alimentos, pero no un problema de inocuidad alimentaria”, expresó Abbott.

Derrell Peel, profesor de agronegocios en la Universidad Estatal de Oklahoma, indicó que es poco probable que el suministro de carne de res se vea afectado, a menos que las autoridades restrinjan el movimiento de ganado más allá del ámbito local, o que aparezcan infestaciones en corrales de engorda u otros lugares donde el ganado está concentrado. No cree que eso ocurra.

“Probablemente no sea un problema importante para el mercado”, comentó.

Los consumidores están pagando precios récord por la carne de res debido a la escasez de ganado, y Peel prevé que los precios suban aún más cuando los rancheros retiren vaquillas de la cadena de suministro para

reconstruir sus rebaños. Sin embargo, dijo que la llegada del gusano barrenador a Texas “no altera los fundamentos de la oferta”.

Ante los brotes de gusano barrenador en México a partir de 2024, Rollins decidió cerrar los puertos de entrada de Estados Unidos al ganado mexicano en mayo de 2025. Las importaciones desde el país latinoamericano llegaron a ser de aproximadamente 1,2 millones de animales al año, pero en 2025 cayeron cerca de 80%, según estadísticas del sector.

Sin embargo, Peel señaló que las importaciones mexicanas sólo representaban alrededor de 3% del suministro de ganado en Estados Unidos.

“Ha sido simplemente una cosa más que se suma a otras”, afirmó, y no un factor determinante en los precios.

En el pasado ya se erradicó la plaga por medio de moscas estériles

La mosca del gusano barrenador del Nuevo Mundo fue un azote anual de clima cálido para los ganaderos de Estados Unidos desde al menos la década de 1930 hasta la de 1960.

Pero la cría de moscas estériles y la liberación de enjambres desde aviones la erradicaron de territorio

estadounidense a principios de la década de 1970, salvo por un breve brote entre venados en los Cayos de Florida en 2016, y un caso confirmado en un hombre de Maryland que viajó a El Salvador el año pasado. Hasta que no surgió un brote en Panamá en 2023, se consideraba que la mosca había sido erradicada fuera de su remota región más meridional, en la frontera con Colombia.

Las hembras se aparean una sola vez en sus vidas, que duran varios meses, y si se reproducen con machos estériles, sus huevos no eclosionarán después de ser depositados en heridas abiertas y membranas mucosas de animales de sangre caliente, incluidos el ganado, mamíferos silvestres, mascotas domésticas y humanos.

Una vez que Estados Unidos y otras naciones erradicaron la mosca hace años, cerraron las instalaciones de cría hasta que sólo quedó una en el hemisferio occidental, en Panamá. Puede producir aproximadamente 117 millones de moscas por semana.

Sin embargo, las iniciativas previas de erradicación necesitaron cerca de 500 millones de moscas por semana, dijo Schmoyer, integrante del equipo de respuesta al gusano barrenador del USDA, durante la conferencia de prensa de Abbott.

Con la liberación de moscas, las autoridades intentan pronosticar el futuro

Schmoyer calcula que el USDA ya ha dispersado 130 millones de moscas en Texas desde enero, la mayoría desde aviones, y que ahora esas liberaciones son de aproximadamente 4 millones por semana. También está liberando otros 4 millones por semana en tierra en forma de pupas, que son moscas en la etapa entre larva y adulta.

Pero, incluso con esos millones de moscas, el USDA debe adoptar estrategias sobre dónde dispersarlas, dijo Schmoyer a los periodistas. Funcionarios federales y estatales están usando modelos científicos para predecir cómo se desplazará la mosca.

“En esencia, no se trata de dónde están las moscas hoy, sino de dónde podrían estar dentro de unas semanas”, explicó.

Parte de la ciencia implica la colocación de trampas. El veterinario estatal de Texas, Bud Dinges, indicó que se han desplegado trampas hasta a 193 kilómetros (120 millas) de La Pryor para monitorear el movimiento de la mosca.

Esta historia fue traducida del inglés por un editor de AP con la ayuda de una herramienta de inteligencia artificial generativa.

Advertise in La Prensa!

Email ads@LaPrensaNewspaper.com
or call 419-787-0008

Media Kits/Ad Rates are available online at
www.LaPrensaNewspaper.com

Welcome Home To Beautiful Sylvan Lakes Apartments

Our elegant apartments feature spacious bedrooms with ample storage, high ceilings and breath-taking views! Stop in today to see why our residents love our beautifully landscaped grounds, resort-like swimming pool, and clubhouse with its fully-equipped fitness center and laundry facilities. Located just west of King road off of Sylvania Ave. **Stop in today!**



4045-A Langston Place, Sylvania, Ohio 43560
p: 419-842-8480 e: sylvanlakes@investek.net
www.investekmanagement.com

**Sylvan
Lakes**
Apartment Homes

LEGAL ADVERTISEMENT

REQUEST FOR QUALIFICATIONS FOR DESIGN / BUILD SERVICES RELATING TO THE CRANE CREEK LACUSTUARY RESTORATION PROJECT WITHIN THE OTTAWA NATIONAL WILDLIFE REFUGE AND THE MAUMEE AREA OF CONCERN FOR TOLEDO LUCAS COUNTY PORT AUTHORITY

The Toledo-Lucas County Port Authority in partnership with the Ohio Environmental Protection Agency, the U.S. Fish and Wildlife Service, and the U.S. Geological Survey is requesting qualification statements from qualified design/build firms to provide professional planning, engineering, and permitting in connection with the subject project. This project involves the restoration of approximately 55 acres of aquatic habitat in the lacustrine portion of Crane Creek within the Ottawa National Wildlife Refuge and the Maumee Area of Concern.

The required format for the proposal to be submitted to the Toledo-Lucas County Port Authority is described in detail in the full copy of the Request for Qualifications and is available by either (1) emailing Tina Perkins at Tperkins@Toledoport.org or (2) visiting the Port Authority's website at <https://www.toledoport.org/public-notice>. Proposals are due no later than 10:00 a.m. (local time), Tuesday, June 30, 2026.

Thomas J. Winston
President and CEO
Toledo-Lucas County Port Authority

Advertise in La Prensa!

Call **419-787-0008**

Or email ads@LaPrensaNewspaper.com

Media Kits available online at LaPrensaNewspaper.com



We're Hiring!!

Bilingual (Spanish/English)
Administrative Assistant and Marketing Coordinator



Join our team! Scan the QR Code or visit our website sqacc.org

La Prensa

Opportunity with La Prensa

We're opening the door for up-and-coming talent to step in and prove themselves.

This is your chance to work with the La Prensa team, build your name, and be part of something that highlights real stories, real people, and real businesses in our community. We're not just looking for experience, we're looking for drive, hunger, creativity, and consistency. Show us your talent. Videographers, artists, entrepreneurs etc

If you've got skill and you're ready to level up, we want to see it!

This will start as a trial opportunity, with the potential to grow into a consistent role.

Email Ksalinas@laprensa1.com with:
Your name, What you do, Samples of your work, and Why you want this opportunity



Apprenticeship Opportunities
in the Building Trades -
Welding, Plumbing & Pipefitting
or
Mechanical Equipment Services -
Heating & Air Conditioning

The Piping Industry Training Center is accepting applications. Are you looking for a rewarding career in which you can work full time and can also commit to a 5 Year school training program.

Scan the QR code to submit your application, or visit our website at pipingindustry.com.



Have the following required documents ready to download with your application; Valid Drivers License, Birth Certificate, High School Transcripts or GED-with your grades, and DD214 (if you are a veteran).

An aptitude test will be required as well for consideration.

The Piping Industry Training Center does not discriminate based on race, color, national or ethnic origin in the administration of its admission policies, educational policies, scholarship and loan programs and other administered programs.

LONG-TERM CARE MEDICAID FORUM

Join Cuyahoga Job and Family Services – Specialized Medicaid Benefits Leadership for an informative virtual session on the latest updates to Long-Term Care (LTC) and Medicaid benefits.

We are also pleased to welcome representatives from the Ohio Department of Medicaid, who will answer questions regarding the Provider Network Management (PNM) System.

 **Thursday, June 18, 2026**

 **9:30 AM - 11:30 AM**



Scan the QR code to register for the session or [click here](#)

Submit your PNM questions

Please submit PNM-related questions by June 12, 2026:
<https://forms.office.com/g/LZimmJyC1w>



Registration Questions

Community_Outreach@jfs.ohio.gov



Dept. of Health and Human Services
Cuyahoga Job and Family Services



Department of Medicaid

This institution is an equal opportunity provider. Visit <https://www.fns.usda.gov/cfr/nondiscrimination-statement>. Cuyahoga Job and Family Services provides access to an interpreter at no charge to customers who are limited – English proficient and individuals with impaired vision and/or hearing.

WE ARE HIRING!

La Prensa, Inc. is hiring Part-Time Sales Representatives!!!

If you need a job, a side income, or would like to be a part of this exciting opportunity, contact Dr. Linda Alvarado-Arce, the editor, at 419-787-0008 or email linda@laprensa1.com

¡La Prensa, Inc. necesita Representantes de Ventas!

Si necesitas empleo, un ingreso extra, o le gustaría formar parte de esta emocionante oportunidad, comuníquese con la Dra. Linda Alvarado-Arce, editora, al 419-787-0008 o envíe un correo electrónico a linda@laprensa1.com



**African Safari
WILDLIFE PARK**

**\$3.00
OFF**

General Admission
(Ages 7 years+)



LPR3

**\$2.00
OFF**

Children's Admission
(3-6 years)



LPR2

Valid for up to 6 people with coupon. May not be used in combination with any other offer. Expires 11/29/2026.

267 S. LIGHTNER RD • PORT CLINTON, OH
17 MILES WEST FROM CEDAR POINT • 1-800-521-2660

AFRICANSAFARIWILDLIFEPARK.COM

Columbus Crew host England's Burnley Football Club for international friendly on July 12

The Columbus Crew and England's Burnley Football Club announced they will compete in an international friendly at ScottsMiracle-Gro Field on Sunday, July 12 at 4 p.m. ET. Established in 1882, Burnley are one of England's most storied clubs with a rich history and strong tradition.

Single match tickets are on sale at www.columbuscrew.com/tickets.



Cardinal Stritch
Catholic High School & Academy

Felicitaciones
a nuestros graduados hispanos.

- Alanah Black
- Alivia Castro
- Kristina Domínguez
- Kristyonna Hernandez
- Dominick Ramirez
- Alicia Rangel
- Ryley Rodriguez
- Oscar Tovar
- Jose Urieta
- Aurora Velazquez
- Xelha Velazquez
- Aeiton Viegas
- John Weaver

St. Francis Of Assisi
Service Awardee

Oscar Tovar



Bishop's Cross
Awardee

Aeiton Viegas



¡Ahora inscribiendo a todos los grados K-12!

Contacto Sue Laytart en admisión (Se Habla Español)
419.693.0465 x 111 / slaytart@cardinalstritch.org



SEE YOU AT CHURCH
COMPASSION AT CALVARY
9:30 and 11:30 EVERY SUNDAY
3740 West Alexis Rd Toledo

CRW FLOORING DEPOT

¡PISOS DE CALIDAD A PRECIOS BAJOS!



Ceramica y Porcelana



Vinilo Impermeable



Mosaico

¡LLÁMANOS AHORA!

(734) 956-6847

www.crwflooringdepot.com

31313 Ann Arbor Trail
Westland, Mi 48195